



لێكدانهوهی مهزموهه

الْحَاثِيَّةُ فِي السَّنَةِ

نووسینى

ئهبوبكرى كورپى ئهبي داودى سيجستانى

لێكدانهوه

مامۆستا هاوكار كوردى

٢٠١٩ - ١٤٤٠

ليكدانه وهى مهزومهى

الحائِيَّة فِي السُّنَّةِ

له بيروباورى ئههلى سوننهت و جهماعهت

نوسينى

ئهبوبكرى كورى ئهبى داودى سيجستانى

ليكدانه وهى

هاوكار كوردى

2019 - 1440

□ كورتەيەك لە ژيانى ئىمامى ئەبى داود

ناو و نەسەبى : سەلىمانى كورپى ئەشعەسى كورپى ئىسحاقى كورپى بەشىرى كورپى شەدادى كورپى
 عەمرى كورپى عىمرانى ئەزەدى سىجىستانى ⁽¹⁾ ئىبن حەجەرى عەسقلانى و ئىبن عەساكىر
 دەفەرموون : باپىرى عىمران لە شەرى (صفين) لە رېزى سوپاى ئىمامى عەلى لە بەرامبەر
 سوپاى ئىمامى موعاويە كوژرا ⁽²⁾ لە ئەزەدە كە ھۆزىكى ديارن لە ولاتى يەمەن ⁽³⁾ وە ناوى (
 السجستانى) نىسبەتە بۆ شارىك كە دەكەوئىتە بەشىكى رۆژئاوى ولاتى ئەفغانستان وە بەشىكى
 تىرى دەكەوئىتە ولاتى ئىران و پاكستان . □

لە داىك بوون : ئىمامى ئەبى داود لە سەرەتاي سەددى سىي كۆچى لە سالى (202ھ) لە
 سەردەمى خىلافەتى مامون لە دەولەتى عەباسىيەكان لە شارى سىجىستان لە داىك بوو ⁽⁴⁾ □

چۆنىەتى داواکردنى زانست و گەورەبوونى : پېشەوا ئەبى داود سەرەتاي خوئىندى لە ولاتى
 خوى سىجىستان بوو لە پاشان بۆ زانستى فەرموودە كۆچى كرد بۆ ويلايەتى خوراسان لەوئىش
 لە خزمەت زانايانى سوونە خوئىندى لە پاشان سەردانى ولاتى رەى و ھورەت و عىراقى كرد لە
 سالى 220ھ ھاتە ناو شارى بەصرە لە پاشان لە سالى 221ھ چوووە كوفە وە چەندىن جار بۆ
 خزمەت زانايانى ئەھلى علم چوووە بۆ شارى بەغدا كۆتا سالى كە سەردانى عىراقى كرد سالى
 271ھ بوو دواتر كۆچى كرد بۆ ولاتى شام كە سوريای ئىستا دەكات نزيكەى بىست سالى لە
 شارى تەرتوس لە ولاتى شام ماپەووە , وە ھەروەھا لە شارى ديمەشق لە خزمەت زانايان گوئ
 بىستى فەرموودە بوو , دواتر كۆچ دەكات بۆ ولاتى مىصر دواتر لەسەر داواى ئەمىرى ئەوكاتى
 بەغدا ئەبى ئەحمەدى موفەقق دەگەرپتەووە بۆ بەغدا لە شارى كوفە نىشتەجى دەبىت و
 قوتابيان لە ھەموو سوچەكانى ولاتان دەھاتنە خزمەتى ⁽⁵⁾ □

□

□

□

مامۆستایه کانی : پێشهوا ئه‌بی داود گوێبیستی فه‌رمووه له : ئه‌حمه‌دی کو‌ری هه‌نبه‌ل و یه‌حیای کو‌ری مه‌عین و موسلیمی کو‌ری ئیبراهیم و عبدالله کو‌ری ره‌جا و باوکی وه‌لیدی تیالیسی و سه‌عیدی کو‌ری سلێمانی واسیتی و عاصیمی کو‌ری عه‌لی و باوکی عه‌لی زه‌ریر و هه‌سه‌نی کو‌ری ره‌بیعی بورانی و ئه‌حمه‌دی کو‌ری یونسیی یه‌ربوعی ...هتد بووه ⁽¹⁾

قوتابیه کانی : زیاد له هه‌زار قوتابی هه‌بووه دیارترینیان : ئیمامی تورموزی و ئیمامی نه‌سائی و ئه‌بوبکر ئه‌حمه‌دی کو‌ری موحه‌مه‌دی خه‌لال و هه‌ربی کو‌ری ئیسماعیلی کیرمانی و ئیبن و ئه‌بی دونیا و ئیمامی رامهرموزی و ئیمامی ئیسفراینی ⁽²⁾

عه‌قیده و مه‌زه‌به‌ی : ئیمام ئه‌بی داود عه‌قیده سه‌له‌ف بووه و مه‌زه‌به‌بیش هه‌نبه‌لی بووه ⁽³⁾
وه‌سف زانایان له‌سه‌ری :

یه‌که‌م : موسای کو‌ری هارون ده‌فه‌رموویت : ئیمامی ئه‌بی داود له دونیا ته‌نها له پێناو فه‌رمووده درووستکراوه , وه له قیامه‌تیش ته‌نها بۆ به‌هه‌شت , نه‌م بینوه چاکتر له‌و ⁽⁴⁾

دووه‌م : باوکی حاته‌می کو‌ری حیبان ده‌فه‌رموویت : یه‌که‌یکه له زانایانی دونیا له ڤووی فیه‌ه و علم و زانست و عیبادت و له خوا ترسان خه‌می ته‌نها کو‌کردنه‌وه‌ی سوونه‌ت و به‌رپه‌چدانه‌وه‌ی ئه‌هلی بیده‌ع بووه ⁽⁵⁾

سییه‌م : ئیبن جه‌وزی ده‌فه‌رموویت : زانای سه‌رده‌می خو‌ی بووه به هی‌زترین له‌به‌رکردنی هه‌بووه , وه شاره‌زاترینه به زانستی علل , وه خاوه‌ن ته‌قوایه‌کی زۆره وه له ڤووخسار و عیبادت زۆر به ئیمام ئه‌حمه‌د چوووه ⁽⁶⁾

□

□

□

□

كۆچی دوايي : له رۆژی ههینی 16 شه‌والی سالی 275 کۆچی له شاری به‌صره کۆچی دوايي

کرد وه له ته‌نیشته گۆری پێشه‌وا سوفیانی سه‌وری نیژرا ⁽¹⁾

به‌ره‌مه‌کانی :

یه‌که‌م : مراسیل .

دووهمه‌م : مسائل الامام أحمد , کتیبکی فیهیه له‌سه‌ر مه‌زه‌بی ئیمام نه‌حمه‌د .

سی‌یه‌م : الناسخ والمنسوخ .

چوارهم : سوالات ابي عبيد محمد بن علي بن عثمان الأجري .

پینجه‌م : رسالة أبي داود إلى أهل مكة .

شه‌شه‌م : الزهد لأبي داود .

حه‌وته‌م : كتاب البعث والنشور .

هه‌شته‌م : سوالات أبي داود السجستاني للإمام أحمد بن حنبل في الرواة .

نۆیه‌م : دلائل النبوة .

ده‌یه‌م : فضائل الأنصار .

یازده‌هه‌م : أخبار الخوارج .

دوازده‌هه‌م : الدعاء .

سی‌زده‌هه‌م : السنن أبي داود .

چوارده‌هه‌م : الحائية في السنة . ئه‌وه‌ی كه ئیستا له‌به‌ر ده‌ستت دایه .

(1) سير أعلام النبلاء ج : 15 ص : 308 .

پیناسه‌ی ﴿الْمَنْظُومَةُ الْحَائِيَّةُ فِي السُّنَّةِ﴾

وشه‌ی (الْمَنْظُومَةُ) شهریزی جورجیانی ده‌فهرموویت : له (**نظم**) هاتووه , وه له زمانی عه‌ره‌بی

واته : **جمع الأولی فی السلك** ⁽¹⁾ واته : کۆکردنه‌وه‌ی لولوه ئه‌وه‌ی دنک دنک له ریگا که‌وتووه

وه له پیناسه‌ی زانیان واته : **تألیف الكلمات والجمل مترتبة المعانی** ⁽²⁾ واته : تیگ خستنی

چهند وشه و رسته‌یه‌که که بینا کراوه له‌سه‌ر واتا .

وه وشه‌ی (الْحَائِيَّةُ) واته : پیتی (ح) که کۆتایی دی‌ره‌کانی ئه‌م مه‌نزومه‌یه به پیتی (ح)

کۆتایی پی هاتووه گهر سه‌یری مه‌نزومه‌که بکه‌یت به روونی دیاره , ئیمه هاوشیوه‌ی ئه‌م جو‌ره

مه‌نزومه‌مان هه‌یه که کۆتایی وه‌زنی مه‌نزومه‌که به پیتیگ له پیته‌کان هاتووه وه‌ک :

مه‌نزومه‌ی لامیه‌ی شیخی ئیسلام ئیبن ته‌یمیه و نونه‌ی ئیبن قه‌یم و میمه‌ی ئه‌بی ئیسه‌ق

...هتد ,

وشه‌ی (فِي السُّنَّةِ) واته : له بیروباوری ئه‌هلی سووننه‌ت و جه‌ماعه‌ت .

□

□

□

□

□

□

□

□

□

(2-1) تعریفات , باب النون , ج : 1 ص : 242 .

ژماره‌ی به‌یته‌کانی ئەم مەنزومەیه چەندە ؟

ئەم مەنزومەیه تەنها سی و سی بەیته زیاد له قوتابییه‌ك ئەم مەنزومە‌ی گێڕاودەتەوه به‌بی زیاد
و كه‌م ئەوانیش ئەوانەن :

یه‌كه‌م : پێشەوا‌ی عەلامە باوکی حەفص عومەری كۆری ئەحمەدی كۆری شاهین

ئیمامی زەهەبی دەرەرموویت : أنشدنا أبو العباس أحمد بن عبد الحميد، قال: أنشدنا الإمام أبو محمد بن قدامة سنة ثمان عشر وست مائة، أخبرتنا فاطمة بنت علي الوقاياتي أخبرنا علي بن بيان، أخبرنا الحسين بن علي الطناجيري حدثنا أبو حفص بن شاهين أنشدنا أبو بكر بن أبي داود لنفسه هذه القصيدة وجعلها محنته وذكر الأبيات (1)

دووه‌م : ئیمامی ئەبوبەکرى ئاجورپى له کتیبى (الشريعة) دەرەرموویت : أملی علینا أبو بكر ابن أبي داود في مسجد الرصافة في يوم الجمعة لخمس بقين من شعبان سنة تسع وثلاث مائة ... وذكر الأبيات (2) واتە : ئەبى داود له مزگەوتى رەسافە ... ئەم قەسیدەیه‌ی بۆمان خویندەوه .

سێ یه‌م : ئیمامی عەلامە عەبیدالله فەقیه دەرەرموویت : قال ابن أبي يعلى في طبقات الحنابلة: أنبأنا علي المحدث عن عبيد الله الفقيه قال: أنشدنا أبو بكر ابن أبي داود من حفظه لنفسه وذكر الأبيات (3)

چوارەم : عەلامە ئەبوبەکر ئەحمەدی كۆری ئیبراهیم دەرەرموویت : فەقیه باوکی حەسەن عەلى كۆرى محمد معافرى مالقى فەرمووى : أنشدنا أبو بكر عبد الله بن سليمان بن الأشعث لنفسه في السنة رحمه الله. وذكر الأبيات (4)

□

□

□

□

(1) سير أعلام النبلاء (233/13)

(2) الشريعة (2563/5)

(3) طبقات الحنابلة (53/2)

(4) الحقائق الغناء (ص 176)

□ ئەمانە گشتی بەلگە بوون لەسەر جیگیربوونی دووشت :

یەكەم : بەلگەیه لەسەر ئەوێ كه ئەم مەنزومەیه له دانەری پێشەوای سووننەت ئەبی داودە.

□ **دووهمەم :** ئەم مەنزومەیه پێك هاتوووە لە سی و سێ بەیت .

□ بەلام رپوايەت كراوە كه گوايه چل بەيته ئەم بەيتانەى كه زياده ئەمانەن :

وسبطي رسول الله وابني خديجة	وفاطمة ذات النقا أمدح
وعائش أم المؤمنين وخالنا	معاوية أكرم به ثم امنح
وأنصاره والمهاجرون ديارهم	بنصرتهم عن كبة النار زحزحوا
ومن بعدهم فالتابعون لحسن ما	حذوا فعلهم قولاً وفعللاً فأفلحوا
ومالك والثوري ثم أخوهم	أبو عمر الأوزاعي ذاك المسبح
ومن بعدهم فالشافعي وأحمد	إماما هدى من يتبع الحق يفصح
أولئك قوم قد عفا الله عنهم	وأرضاهم فأحبهم فإنك تفرح

بەلام هيج بەلگەيەکی راست و درووستمان نیه كه ئەم بەيتانەى له نووسینی ئەبی داود بن به

بەلگەى ئەوێ كه قوتابیهكانى ئەم بەيتانەيان لى گوى بیست نهبووه بەلكو بەلگەمان ههیه

□ كه ئى زيادهى پێشەوای زانای عەلامەى محقق ئیبن بەننايه ⁽¹⁾

□

□

□

□

□

□

□

□

□

(1) لوائح الأنوار السننية (105/2)

پیشہ کی ماموستا ھاوکار کوردی

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

سو پاس و پیژانین بو پەروردگار که جاریکی تر کات و دهره تی پیدامه وه بچمه خزمهت
 بابته تیکی تر له بابته گانی زانستی شهرعی , نهویش رافه و لیكدانه وهی مه نزومه یه کی زانستی
 له سه ر بیروباوری نه هلی سووننهت و جه ماعهت به ناوی ﴿الْحَائِيَّةُ فِي السُّنَّةِ﴾ له نووسینی : زانای
 پایه بهرز نه بی داودی سیجستانی رهمه تی پەروردگار برژی به سه ریدا که مه نزومه یه کی
 کورت و پوخته که ته واوی بیروباوری نه هلی سووننهت و جه ماعه تی تیدا کوکردوته وه له
 بابته گانی : وه سیهت کردن به دهست گرتن به قورئان و سووننهت و بابته تی ناو و سیفات گانی
 پەروردگار و فهزلی هاوه ئان و پیناسه ی ئیمان و باسی بیروباوری گروپه گانی تر و ... هتد که
 به شیوه یه کی کورت و پوخت له م مه نزومه یه هی ناویه تی و باسی کردووه ئیمهش به شیوه یه کی
 کورت و پوخت به نه ندازه ی بچوکی مه نزومه که رافه و لیكدانه وه یه کی پوخت و جوانمان بو
 نه م مه نزومه یه کردووه , داواکارم له پەروردگار به نیه تیکی پاک لیّم وەرگریّت و بیخاته
 ته رازووی چاکه کانم وه داواکارم له پەروردگار له سه ر نه م ریگا راسته ی ته وحید و سووننهت
 ژیان و مردنمان پی ببه خشیت وه من و گشت خوینهری نه م مه نزومه یه له به هه شته که ی له
 خزمهت پیغه مبه ران و راستگو یان و شهیدان و پیاوچاکان کوّمان بکاته وه ... اللهم امین .

□

براتان موحتاج به نزای خیر

هاوکار کوردی

کوچا تبه - نهسته نبول - تورکیا

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□ نصُّ المنظومة

□

□

□

□

□

□

وَلَا تَكُ بِدَعِيَا لَعَلَّكَ تُفْلِحُ
أَنْتَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ تَنْجُو وَتَرْبَحُ
بِذَلِكَ دَانَ الْأَتْقِيَاءُ وَأَفْصَحُوا
كَمَا قَالَ أَتْبَاعُ لِحْجِهِمْ وَأَسْجَحُوا
فَإِنَّ كَلَامَ اللَّهِ بِاللَّفْظِ يُوضَحُ
كَمَا الْبَدْرُ لَا يَخْفَى وَرَبُّكَ أَوْضَحُ
وَلَيْسَ لَهُ شِبْهُ تَعَالَى الْمُسَبِّحُ
بِمُصْداقٍ مَا قُلْنَا حَدِيثُ مُصَرَّحُ
فَقُلْ مِثْلَ مَا قَدْ قَالَ فِي ذَاكَ تَنْجَحُ
وَكَلَّتَا يَدَيْهِ بِالْفَوَاضِلِ تَنْفَحُ
بِلَا كَيْفٍ جَلَّ الْوَاحِدُ الْمُتَمَدِّحُ
فَتُفْرَجُ أَبْوَابُ السَّمَاءِ وَتُفْتَحُ
وَمُسْتَمْنَحُ خَيْرًا وَرِزْقًا فَيُمنَحُ
أَلَا حَابَ قَوْمٍ كَذَّبُوهُمْ وَفُجِحُوا
وَزِيْرَاهُ قِدَمًا ثُمَّ عُثْمَانُ الْأَرْجَحُ
عَلَى حَلِيفِ الْخَيْرِ بِالْخَيْرِ مُنْجَحُ
عَلَى نُجْبِ الْفِرْدَوْسِ بِالْخُلْدِ تَسْرَحُ
وَعَامِرُ فَهْرٍ وَالرُّبَيْرُ الْمُمَدِّحُ
وَلَا تَكُ طَعَانًا تَعِيبُ وَتَجْرَحُ
وَفِي الْفَتْحِ آيٍ فِي الصَّحَابَةِ تُمَدِّحُ
دِعَامَةُ عَقْدِ الدِّينِ، وَالِدَيْنِ أَفْتِيحُ
وَلَا الْحَوْضُ وَالْمِيزَانُ إِنَّكَ تُنْصَحُ
مِنَ النَّارِ أَجْسَادًا مِنَ الْفَحْمِ تُطْرَحُ
كَحَبِّ حَمِيلِ السَّيْلِ إِذَا جَاءَ يَطْفَحُ
وَقُلْ فِي عَذَابِ الْقَبْرِ: حَقٌّ مُوَضَّحُ
فَكُلُّهُمْ يَعْصِي وَذُو الْعَرْشِ يَصْفَحُ
مَقَالٌ لِمَنْ يَهْوَاهُ يُزِيدِي وَيَقْصَحُ
أَلَا إِنَّمَا الْمَرْجِي بِالِدِّينِ يَمْرَحُ
وَفِعْلٌ عَلَى قَوْلِ النَّبِيِّ مُصَرَّحُ
بِطَاعَتِهِ يَنْمِي وَفِي الْوَرَنِ يَرْجَحُ
فَقَوْلُ رَسُولِ اللَّهِ أَرْكَى وَأَشْرَحُ
فَتَطْعَنَ فِي أَهْلِ الْحَدِيثِ وَتَقْدَحُ
فَأَنْتَ عَلَى خَيْرٍ تَبِيتُ وَتُصْبِحُ

1- تَمَسَّكَ بِحَبْلِ اللَّهِ وَاتَّبَعَ الْهُدَى
2- وَدُنْ بِكِتَابِ اللَّهِ وَالسُّنَنِ الَّتِي
3- وَقُلْ: غَيْرُ مَخْلُوقٍ كَلَامَ عَلِيِّكَنَا
4- وَلَا تَكُ فِي الْقُرْآنِ بِالْوَقْفِ قَائِلًا
5- وَلَا تَقُلْ: الْقُرْآنُ خَلَقَ قَرَأْتُهُ
6- وَقُلْ: يَتَجَلَّى اللَّهُ لِلْخَلْقِ جَهْرَةً
7- وَلَيْسَ بِمَوْلُودٍ وَلَيْسَ بِوَالِدٍ
8- وَقَدْ يُنْكَرُ الْجَهْمِيُّ هَذَا وَعِنْدَنَا
9- رَوَاهُ جَرِيرٌ عَنْ مَقَالٍ مُحَمَّدٍ
10- وَقَدْ يُنْكَرُ الْجَهْمِيُّ أَيْضًا يَمِينُهُ
11- وَقُلْ: يَنْزِلُ الْجَبَّارُ فِي كُلِّ لَيْلَةٍ
12- إِلَى طَبَقِ الدُّنْيَا يَمُنُّ بِفَضْلِهِ
13- يَقُولُ أَلَا مُسْتَغْفِرٌ يَلْقَى غَافِرًا
14- رَوَى ذَاكَ قَوْمٌ لَا يُرَدُّ حَدِيثُهُمْ
15- وَقُلْ: إِنَّ خَيْرَ النَّاسِ بَعْدَ مُحَمَّدٍ
16- وَرَابِعُهُمْ خَيْرُ الْبَرِيَّةِ بَعْدَهُمْ
17- وَإِنَّهُمْ وَالرَّهْطُ لَا رَيْبَ فِيهِمْ
18- سَعِيدٌ وَسَعْدُ وَابْنُ عَوْفٍ وَطَلْحَةُ
19- وَقُلْ خَيْرٌ قَوْلٍ فِي الصَّحَابَةِ كُلِّهِمْ
20- فَقَدْ نَطَقَ الْوَحْيُ الْمُبِينُ بِفَضْلِهِمْ
21- وَبِالْقَدْرِ الْمَقْدُورِ أَيْقِنُ فَإِنَّهُ
22- وَلَا تُنْكَرُنَّ جَهْلًا نَكِيرًا وَمُنْكَرًا
23- وَقُلْ يُخْرِجُ اللَّهُ الْعَظِيمُ بِفَضْلِهِ
24- عَلَى النَّهْرِ فِي الْفِرْدَوْسِ تَحْيَا بِمَائِهِ
25- وَإِنَّ رَسُولَ اللَّهِ لِلْخَلْقِ شَافِعُ
26- وَلَا تُكْفِرَنَّ أَهْلَ الصَّلَاةِ وَإِنْ عَصَوْا
27- وَلَا تَعْتَقِدْ رَأْيَ الْخَوَارِجِ إِنَّهُ
28- وَلَا تَكُ مُرْجِيًّا لِعُوبًا بِدِينِهِ
29- وَقُلْ: إِنَّمَا الْإِيمَانُ: قَوْلٌ وَنِيَّةُ
30- وَيَنْقُصُ طَوْرًا بِالْمَعَاصِي وَتَارَةً
31- وَدَعَّ عَنْكَ آرَاءَ الرِّجَالِ وَقَوْلُهُمْ
32- وَلَا تَكُ مِنْ قَوْمٍ تَلَّهَوْا بِدِينِهِمْ
33- إِذَا مَا اغْتَقَدْتَ الدَّهْرُ يَا صَاحِبَ هَذِهِ

هَذَا قَوْلِي، وَقَوْلُ أَبِي، وَقَوْلُ أَحْمَدَ بْنِ حَنْبَلٍ رَحِمَهُ اللَّهُ، وَقَوْلُ مَنْ أَدْرَكْنَا مِنْ أَهْلِ الْعِلْمِ وَقَوْلُ مَنْ لَمْ نُدْرِكْ مِنْ أَهْلِ الْعِلْمِ مِمَّنْ بَلَّغَنَا قَوْلَهُ، فَمَنْ قَالَ عَلَى غَيْرِ هَذَا فَقَدْ كَذَبَ.

ليكدانه وهى مهنزومه كه

الاعتصام بالكتاب والسنة ومجانبة البدع

- 1- تَمَسَّكَ بِحَبْلِ اللَّهِ وَاتَّبَعَ الْهُدَى
2 - وَدِنَ بِكِتَابِ اللَّهِ وَالسُّنَنِ الَّتِي
- وَلَا تَكُ بِدْعِيًّا لَعَلَّكَ تُفْلِحَ
أَتَتْ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ تَنْجُو وَتَرْبِحَ

❖ دهست گرتن به قورئان و سووننهت و دوورکهوتنهوه له بیدعه ❖

دانهری نهزم له سه رهتای هه لچنینی ئەم مه نزومهیه وهسیهت و ئامۆژگاری به دوو شت دهکات
ئهویش : دهست گرتن به قورئان و سووننهت وه دوورکهوتنهوه له بیدعه و شوین کهوتوانی
پیش ئهوهی باسی باسه بیروباوریهکان بکات ئامۆژگاری بهم دوو شته کرد بو ئهوهی بیته
دهست پیکیک بو دامه زرانندی بیروباوری تاک له سه ره چاوهی قورئان و سووننهت وه وهک
سووننهتیک و چاوتیکردنیک پیغه مبه ره صلی الله علیه وسلم که هه رگاتی به سه ره مینه ره بکه وتبا
دهیفه رموو ❖ أما بعد فإن أصدق الحديث كتاب الله، وخير الهدي هدي محمد صلى الله عليه
وسلم وشر الأمور محدثاتها ❖ (1) واته : له پاشاندا : به راستی راستین وته وتهی پهروه ردگاره
وه باشتین ری باز و بهرنامه ریگا و سووننهتی پیغه مبه ره صلی الله علیه وسلم , وه خراپترینی
کارهکان زیاده و داهینانه له دین .

وه وهک چاوتیکردنی له زانایانی سه لهف که ئهوانیش هه میشه ئامۆژگاریان به قورئان و
سووننهت و دوورکهوتنهوه له زیاده سه رخستنی دین کردوو , وهک پیشه واه ئه و زاعی
دهفه رموویت ❖ **ندور مع الكتاب والسنة حيث دارا** ❖ (2) واته : ئهروین له گه ل قورئان و سووننهت
له هه ره جیگایهک و کاتییک بین

□

□

(1) سنن ابن ماجه , ج : 11 ص : 116 , برقم : 20076 . حكم الحديث : حسن
(2) الأثر المشهور عن الإمام مالك رحمه الله في صفة الاستواء دراسة تحليلية ص : 16.

وه پېښهوا و شیخی ئیسلام ئیبن تهیمیه دهفهرموویت ﴿لِیسَ الْاِعْتِقَادُ لِی وَلَا لِمَنْ هُوَ اَکْبَرُ مِنْی الْاِعْتِقَادُ لِلّٰهِ وَلِرَسُولِهِ صَلَّی اللّٰهُ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ﴾⁽¹⁾ واته : بیروباوری من نیه وه له من گهورتریش له زانایانی پېش خوّم له سهلهف نهگهر بیروباوری قورئان و سووننهت نهبیّت .

بویه همیشه زانایانی کون و نوی وهسیهت و ناموژگاری دهست گرتن به قورئان و سووننهت و دوورکهوتنه وه له زیاده داهینان له دیندا دهکهن نهوهش له پیناو پاراستنی بیروباوریکي سهلامهت و تهنهرووسته بو تاکي موسلمان بو نهوهی بزانیّت که چی و چی سهرحاوه و شوینه گهړانه وهی کارهکانه بو نهوهی بیاریزریّت له بیروباوره نامو و پوچهکانی رۆژگارده وه که زادهی عهقلی کورتي مروفه .

﴿تَمَسَّكَ﴾ : له زمانی عهرهبی واته (الْأَخْذُ بِالشَّيْءِ وَالْاِعْتَصَامُ بِهِ) گرتن به شتيك وه دهست گرتن پييه وه , نهوهش دياره له وتهی پهروهردگار وهرگیراوه که دهفهرموویت ﴿وَأَعْتَصِمُوا بِحَبْلِ اللَّهِ جَمِيعًا وَلَا تَفَرَّقُوا وَاذْكُرُوا نِعْمَتَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ إِذْ كُنْتُمْ أَعْدَاءً فَأَلَّفَ بَيْنَ فُلُوبِكُمْ فَأَصْبَحْتُمْ بِنِعْمَتِهِ إِخْوَانًا﴾⁽²⁾ واته : دهست بگرن به پهتی پهروهردگارده وه که " قورئان و سووننهته " وه جيامهبنه وه له کومهلهی موسلمانان , یاد و خواسی نههم بهخشیسهی پهروهردگار بکهن که بهسهرتانه وهیه نهویش نهوهیه که ئیوه دوژمنی یهک بوون پهروهردگار دلی بهیهک بهستنه وه و بوون به برا .

﴿بِحَبْلِ اللَّهِ﴾ پهتی پهروهردگار وتهی رافه و شیکارکارانی ئایهتهکانی پهروهردگاری زور لهسهره هندیك دهفهرموون به واتای (وشهی تهوکید لا اله الا الله) دیت وه هندیکیش دهفهرموون بهواتای (قورئان و سووننهتی سهحیحی پیغهمبهر دیت صلی الله علیه وسلم) وه پېښهوا ئیبن قهیم دهفهرموویت : مهبهست له پهتی پهروهردگار لهو نهزمهی نهبی داود **قورئانه** بهبهلگهی نهوهی چوونکه دواى نهو باسی سووننهت و شوینکهوتنی سووننهت دهکات .

□

(1) مجمع الفتاوى , ج : 3 ص: 203.

(2) سورة آل عمران , آية : 103.

﴿وَاتَّبِعِ الْهُدَى﴾ مەبەست لە دانەر لیڤه : سوونەتی سهیحی پیغمبەرە صلی اللہ علیہ وسلم کہ دواى وەسیەت کردنی بە پەتی پەرودگار کہ سەرچاوەی یەکەمە بۆ تەشریع وەسیەتی سەرچاوەی دووھەم دەکات کہ ئەویش **سوونەتە** بە رێنمویی وەسفی دەکات .

□ (الهدى) ئەگەر لەناو قورئان و سوونەت ناوی هیڤرا بە دوو واتا دیت :

یەکەم : **هداية التوفيق** واتە : رێنمویی تەوفیق بوون کہ ئەو بە دەستی پەرودگارە و لە دەستی هیچ درووستکراویک نیە وەك پەرودگار دەفەرموویت ﴿إِنَّكَ لَا تَهْدِي مَنْ أَحْبَبْتَ وَلَكِنَّ اللَّهَ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ وَهُوَ أَعْلَمُ بِالْمُهْتَدِينَ﴾⁽¹⁾ واتە : ئەو محمد تۆ ناتوانی هیدایەت و رێنمویی ئەو کەسە بکەیت کہ خۆشت دەویت , بە لکو تەنھا پەرودگار ئەم هیدایەت و رێنموییە لە دەستە □ وە هەربە خۆشی دەزانیت کى شایستەى هیدایەتە .

دووھەم : **البيان والإرشاد** واتە : روونکردنەو و ئامۆژگاری کہ ئەو کاری بانگخوێزانە کہ ئەو هیدایەتە کہ قورئان و سوونەتە بگەیهنن بەو کەسانەى کہ کە پێویستیان پێیە , وەك پەرودگار دەفەرموویت ﴿وَجَعَلْنَا مِنْهُمْ أَئِمَّةً يَهْدُونَ بِأَمْرِنَا لَمَّا صَبَرُوا وَكَانُوا بِآيَاتِنَا يُوقِنُونَ﴾⁽²⁾ واتە : وە چەند کەسیکمان لیکردنە سەرکردەو و پێشەوا چوونکە لە ئایندەدا بە فرمانی ئێمە رێنمویی خەلکمان پێدەکرد و ئارامیان گرت و شانیان دا بەو دینە کہ بەراستی ئەوان بپروا و □ دلتیای تەواویان بە ئایەتەکانی ئێمەو هەبوو .

□

□

□

□

(1) سورة القصص , آية : 56.

(2) سورة السجدة , آية : 24.

﴿وَلَا تَكُ بِدُعِيًّا﴾ مەبن بەو کەسانە کە زیادهیان لە دین داهینا ، پێشەوا ئەبی داود ئاماژە بە شتیکی گرینگ دەکات ئەویش ئەوێه : ئەگەر هاتوو دەستت نەگرت بە قورئان و سووننەت لە خۆتت دارنی ئەو دەبیتە شوینکەوتە ی گومراپان کە زیادهیان خستە دینەو ، بۆیە لە پێشدا ئامۆژگاری کردی کە دەست بگرە بە قورئان و سووننەتەو وە لەو کەسانە مەبە کە زیادهیان خستە دینەو ، پێغەمبەر صلی اللہ علیہ وسلم دەفەرمویت ﴿مَنْ أَحْدَثَ فِي أَمْرِنَا هَذَا مَا لَيْسَ فِيهِ، فَهُوَ رَدٌّ﴾ (1) واتە : هەرکەسێ شتیکی دابنیت و زیادی بکات لەسەر فەرمانەکانی ئیمە ئەو هێچی وەرناگری و پەت دەکریتەو .

وہ خراپترین کار و پیستین کار داهینانە لە دین وەك فەرموودەکە ی پێشوو باسما کرد کە پێغەمبەر صلی اللہ علیہ وسلم دەفەرمویت ﴿وشر الأمور محدثاتها﴾ واتە : خراپترین کارەکانیش زیادە خستە سەر دینە . وە لە پێوایەتی لاواز هاتووہ ﴿وَكُلُّ مُحْدَثَةٍ بِدْعَةٌ﴾ (2) واتە : وە هەموو داهینانیک لە دین زیادە ، وە لە پێوایەت و زیادەیکە تری لاواز هاتووہ ﴿وكل ضلالة في النار﴾ (3) واتە : وە هەموو زیادەیکە گومرایە و بۆ دۆزەخە ،

﴿لَعَلَّكَ تَفْلِحَ﴾ بە ئومیدی ئەوێ سەرفراز بیت ، ئەوێش بەرھەمی دەست گرتن بە قورئان و سووننەت و دوورکەوتنەوێه لە زیادە خستە سەر دین ، وشە ی " الفلاح " ناویکی گشتگیرە بۆ کۆکردنەوێ هەموو خیر و پاداشتیکی ، وە بە دنیایی دەست گرتن بە قورئان و سووننەت و دوورکەوتنەوێ لە بیدعە گەورەترین سەرفرازیە بۆ موسلمان ، وەك لە پێشەوا ئەحمەدی کورێ حەنبەل پێوایەت کراوە کە فەرموویەتی ﴿ما ارتدى أحدٌ بالكلام فأنفج﴾ (4) واتە : کەسیکم نەبینووە لە گەرابیتەوێه لە علم الکلام نیلا سەرفراز و سەرکەوتوو بوو ، وە پێشەوا شافعی کاتی موناقدەشی بێشری مورەسی کرد فەرمووی ﴿لا تفلح﴾ دنیابن سەرکەوتوو نابیت .

(1) صحيح البخاري , كتاب : الصلح , باب : إذا اصطلحوا على صلح جور , ج : 3 : ص : 184 , برقم : 2697.

(2) مسند الإمام أحمد برقم : 17144 , قال شعيب الأرناؤوط : حديث صحيح رجاله ثقات .

(3) السنة للمروزي , ص : 28 , حكم الزيادة : ضعيف جدا .

(4) درء تعارض العقل والنقل ج : 1 : ص : 5

پهرومردگار له سهرمتای سورهی " البقرة " چهند سیفهتیکی برپواداران باس دهکات و له کوټای ددهرموویت ﴿أُولَئِكَ عَلَى هُدًى مِنْ رَبِّهِمْ وَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ﴾⁽¹⁾ واته : ئا نهوانه لهسهر هیدایهتیکن لهلایه پهرومردگارده وه ههر نهوانه سهرکهوتوو و سهرفرازن .

وشهی (لعلک) مهبهست لیږه بو " الترجي " ئومید خواستن نیه , نا بهلکو دست گرتن به قورئان و سوونهت بهرهمهکهی به دنیایی سهرکهوتوو و سهرفراز دهبیټ , مهبهست نهوده به دنیایی سهرکهوتوو دهبیټ .

﴿وَدَنْ﴾ فیعلی نهمره , فرمانه له فیعلی دان یدین دیناً هاتوو واته : ههسه بهجیبهجی کردنی دینهکته لهسهر قورئان و سوونهت و جیبهجی کردنی فرمانهکانی و وازهینی ریگریهکانی , برپوات به ههمووی ههبیټ و گوپرایهلی فرمانهکان بیت و ملکهچی تهووی حوکم و شریعت بیت و دووربکهووتهوه له ههموو بهرنامهیهکی کوفری وهک : عهلمانی و دیموکراسی و لیبرالی و رادیکالی و شیوعیهت و هتد .

﴿بِكِتَابِ اللَّهِ وَالسُّنَنِ النَّبِيِّ﴾ ههسه به جیبهجی کردن و گوپرایهلی کردنی فرمان و نهیهکانی قورئان وه (وَالسُّنَنِ النَّبِيِّ) " السُّنَنِ " کوی " سنة " مهبهست لیږه : نهم فهرمووده سهحیح و جیگیرانهیه که له پیغهمبهبر صلی الله علیه وسلم جیگربوو بو دنیابوونهوه و تهکید کردنی نهم مهبهستهش نهبی داود ددهرموویت :

﴿الَّتِي آتَتْ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ﴾ که له پیغهمبهبرهوه صلی الله علیه وسلم هاتوو و جیگربوو له فهرمووده سهحیحهکان جا چ متواترهکان چ خهبری ئاحاد له ههموو بوارهکانی شریعت به تایبته عهقید و بیروباور .

□

□

□

□

(1) سورة البقرة , آية : 5 .

﴿تَنْجُو وَتَرْبُحُ﴾ به دهست گرتن به قورئان و سوونهت وه هه‌ئسان به جیبه‌جی کردن و گوپرایه‌لی کردنی فه‌رمانه‌کان و نه‌هیه‌کانی هه‌ردووکیان و وه دوور که‌وتیه‌وه له داهینان و زیاده خستنه سهر دین ئه‌وه ئه‌وکات : تَنْجُو رزگارت ده‌بیّت , له‌بهر ئه‌وه‌ی وشه‌ی (تنجو) به گشتگیری هیئاوه واته : رزگارت ده‌بیّت له هه‌موو به‌ئا و ناخوشیه‌کانی دونیا و دواپۆژ , وه وشه‌ی (تَرْبُحُ) که له نیوان " تنجو و تربح " واو هه‌یه له زمانی عه‌ره‌بی پیی ده‌لّین " حرف عطف " وه دلّیاکردن و زیاده سووده بوّ رزگاربوونه‌که که‌واته هه‌م رزگارت ده‌بیّت ئه‌م قازانج ده‌که‌یت ته‌نها به دهست گرتنت به قورئان و سوونهت و جیبه‌جی کردنی فه‌رمانه‌کان و نه‌هیه‌کانی .

پوخته‌ی رافه : ئه‌بی داود له‌م نه‌زمه ده‌فه‌رموویت : دهست بگره به په‌تی په‌روه‌ردگاروه وه به‌دوای رپگا و رپچکه‌ی هیدایه‌ت بکه‌وه , نه‌که‌ی زیاده بجه‌يته دینه‌وه , بوّ ئه‌وه‌ی سه‌رکه‌وتوو بیت , هه‌سته به جیبه‌جی کردن و گوپرایه‌لی قورئان و سووننه‌تی سه‌حیحی جیگری پیغه‌مبه‌ر صلی الله علیه وسلم , بوّ ئه‌وه‌ی رزگار و سه‌رکه‌وتوو بیت .

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□ صفة الكلام

- 3 - وَقُلْ : غَيْرُ مَخْلُوقٍ كَلَامَ عَمَلِيكِنَا
 4 - وَلَا تَكُ فِي الْقُرْآنِ بِالْوَقْفِ قَائِلًا
 5 - وَلَا تَقُلْ : الْقُرْآنُ خَلَقَ قَرَأْتُهُ

□

□ سيفهتی وشهی پهرومردگار

پیشهوا ئه‌بی داود : پاش ئه‌وه‌ی وه‌سیه‌تی ده‌ست گرتن به‌ قورئان و سووننه‌تی کرد دوا‌ی ئه‌وه‌ دیت باسی چۆنیه‌تی باوربوون به‌ سهرچاوه‌ی یه‌که‌م ده‌کات که قورئانه‌ چوونکه‌ له‌و سهرده‌مه‌ی ئیمام فیتنه‌ی سیفه‌تی ئه‌م قورئانه‌ درووست بوو جا ئیمام دیت به‌یانی بیروباوری ئه‌هلی سووننه‌ت ده‌کات له‌وباره‌یه‌وه‌ و ده‌فه‌رموویت :

﴿وَقُلْ﴾ : بَلَىٰ : کَىٰ بَلَىٰ ؟ ئه‌و که‌سه‌ی ده‌ستی گرتووه‌ به‌ قورئان و سووننه‌ت و خوی به‌ری کردووه‌ له‌ ئه‌هلی بیدعه‌ وه‌ برپا و دَلْئیابوونی ته‌واوی به‌ ئایه‌ته‌کان و فه‌رمووده‌ سه‌حیحه‌کانی پیغه‌مبه‌ر صلی الله علیه وسلم هه‌یه‌ , ئه‌م گشتگیریه‌ی " وقل " واته‌ : به‌ زمان و باوری دَلت بَلَىٰ :

﴿غَيْرُ مَخْلُوقٍ كَلَامَ عَمَلِيكِنَا﴾ وته‌ی پادشاکه‌مان درووستکراو نیه‌ , ئه‌مه‌ دوو فه‌رمانی په‌یوه‌ستمان به‌ سیفه‌تی که‌لامی په‌رومردگار بو‌ جیگیر ده‌کات :

فه‌رمانی یه‌که‌م : که‌لامی په‌رومردگار سیفه‌تیکی ئه‌وه‌ نه‌وه‌ک درووستکراو , قورئان که‌لامی په‌رومردگار نه‌وه‌ک وه‌ک که‌لامی یه‌کیک له‌ درووستکراوه‌کانی , وه‌ پالْدانی که‌لام بۆلای په‌رومردگار له‌ ږووانگه‌ی پالْدانی سیفه‌ته‌ بۆلای وه‌سف کراو نه‌وه‌ک له‌ ږووانگه‌ی درووستکراو بۆلای درووستکار .

□

□

□

پالڊان "الإضافة" بۆلای پهرووردگار دوو جوړه :

یه کهم : **مضاف إلى الله من باب إضافة الصفة إلى الموصوف** واته : پالڊان بۆلای پهرووردگار له رووانگه پالڊانی سیفه ته بۆلای و هسف کړاو نمونه : بیستنی پهرووردگار , بینینی پهرووردگار دهسه لات و توانای پهرووردگار , کهلامی پهرووردگار , زانستی پهرووردگار , نه گهر هاتوو سیفه ت پال بدریت دهبیت و هسف کړاویک هه بیت سیفه ته که پال درابیت بۆلای .

دووه هم : **مضاف إلى الله من باب إضافة المخلوق إلى الخالق** واته : پالڊان بۆلای پهرووردگار له رووانگه پالڊانی درووستکراو بۆلای درووستکار نمونه : بهنده پهرووردگار , مائی پهرووردگار و شتری پهرووردگار , له رووانگه یه وه دوو گرووپ لاری بوون و سه ری هه لدا : موخته زیلیه کان و غولاتی نه شعهریه کان.

﴿ **كَلَامٌ مِّلِكِنَا** ﴾ واته : سیفه ت و کهلامی پهرووردگار بهو شیوه ی که خوی شایسته یه تی , وهک سه لهف دهفه رموون ﴿ **إذا أردت أن تعرف الفرق بين كلام الله وكلام المخلوقين فهو كالفرق بين الخالق والمخلوق** ﴾ واته : نه گهر ده ته ویت حیوازی نیوان کهلامی پهرووردگار و کهلامی درووستکراو هکان بکهیت نه وه وهک حیوازی نیوان درووستکار و درووستکراو وایه .

قاعیده و بنه مایه ک هه یه لای نه هلی علم نه ویش نه وه یه ﴿ **أن الإضافة تقتضي التخصيص** ﴾ فعندما يضاف الكلام إلى الله فإنه يخصه ويليق بجلاله وكماله، وعندما يضاف الكلام إلى المخلوق فيخصه ويليق بعجزه ونقصه، ولا يلزم من اتفاق الشئيين في الاسم أن يتفقا في الحقيقة والمسمى. هذا بين المخلوق والمخلوق، فكيف بين المخلوق والخالق ﴿ **و** ﴾ واته : پالڊان تایبه ت ده کړیت , کاتی ئیمه کهلامان دایه پال پهرووردگار نه وه تایبه ت دهبیت بهو بهو شیوه ی که شایسته ی خو یه تی و له ته و او بوونی دایه , به لأم نه گهر کهلامان دایه پال درووستکراو هکان نه وه تایبه ت دهبیت به نه وه وهک چو ن شایه نی تی له وهسته وه سان و نا ته وای , وه هه رگیز پیویست نابیت که دوو شت له ناویک کؤبوونه وه نه وه له ناوهرؤک و ابیت , نه وه له نیوان درووستکراو هکان و ابیت نه ی چی له نیوان درووستکراو و درووستکار نه وه هه ر زور دووره .

فهرماني دووههم : وَغَيْرُ مَخْلُوقٍ واته : درووستکراو نیه , ئهوش وهك وهلامیکه بو ئهو کهسانه‌ی که ده‌لّین قورئان درووستکراوه , به‌تالّی ئهم بیروباورپه پوچه ده‌کاته‌وه , وهك جه‌همیه‌کان و موخته‌زیلیه‌کان و زۆرینه‌ی ئه‌شعهریه‌کانیش.

لای جه‌همیه‌کان : به‌روونی ده‌لّین : قورئان درووستکراوه , که‌لام درووستکراوه , نالّین قورئان که‌لامی په‌رودردگار .

وه موخته‌زیلیه‌کان : که‌لام پالّ دده‌ن بۆلای په‌رودردگار به‌لام له‌ پرووانگه‌ی درووستکراو بۆلای درووستکار .

به‌ هه‌مان شیوه‌ **کولابییه‌کان و ئه‌شعهریه‌کانیش** بانگه‌وازی درووستکراوی قورئان ده‌کهن , به‌لام به‌شیوه‌یه‌کی راسته‌وخۆ نالّین به‌لکو ده‌لّین : که‌لام دوو جووره :

یه‌که‌م : که‌لامی نه‌فسی نه‌ پیتته‌ نه‌ ده‌نگه‌ وه‌ ئه‌وه‌ پالده‌ده‌نه‌ بۆلای په‌رودردگار .

دووه‌هم : که‌لامی له‌فزی که‌ پیکهاتوو له‌ پیت و ده‌نگ ئه‌وش قورئانه‌ که‌ په‌رودردگار قسه‌ی پێ کردوو .

جا بۆیه‌ دێری (**وَغَيْرُ مَخْلُوقٍ**) هه‌موو ئهم قسه‌ پوچانه‌ هه‌لده‌وه‌شینته‌وه‌ , بۆیه‌ ده‌لّین : قورئان که‌لامی په‌رودردگاره‌ به‌ پیت و ده‌نگیه‌وه‌ جوهریل سه‌لامی په‌رودردگاری لیبت له‌ په‌رودردگاری بیستوو ئه‌ویش بو پێغه‌مبه‌ر صلی الله علیه وسلم ناردوو و به‌سه‌ری خویندووته‌وه‌ نه‌ پیت به‌بێ ده‌نگ ده‌بیت نه‌ ده‌نگیش به‌بێ پیت .

□

□

□

□

(كَلَامٌ مَلِكِيًّا) لِيَرَهُ جِيْغَرِي سِيْفَهْتِي مَلِكْ بُوْ پەروردگار دهکات ، پەروردگاری پادشای پادشاکانه وه هه موو مولک و دهسه لآت ههر بُوْ ئه وه ، وهک پەروردگار دهفه رمووئیت ﴿قُلِ اللّٰهُمَّ مَالِكِ الْمُلْكِ تُؤْتِي الْمُلْكَ مَنْ تَشَاءُ وَتَنْزِعُ الْمُلْكَ مِمَّنْ تَشَاءُ وَتُعِزُّ مَنْ تَشَاءُ وَتُذِلُّ مَنْ تَشَاءُ بِيَدِكَ الْخَيْرُ إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ﴾⁽¹⁾ واته : بلی پەروردگارا ئه ی خاو من هیژ و دهسه لآت ، ههر کهسی خۆت بتهوئیت دهسه لآت و مولکی پی ددهدیت وه ههر کهسی بتهوئیت لی ددهسینیته وه ، ههر کهسی خۆت بتهوئیت بالآ دهست و عهزیزی دهکهیت وه ههر کهسی بتهوئیت سوک و رسوای دهکهیت ، گشت خیر و چاکهیهک به دهستی خۆته ، به راستی تۆ به سهر هه موو شتیکدا توانا و دهسه لآتداریت .

﴿بِذَلِكَ﴾ ئاماژه به بُوْ دیری یه کهم له سیفه تی کهلامی پەروردگار .

﴿دَانَ الْأَتْقِيَاءِ﴾ واته : بیروباوړت و ابییت وه برپای ته واوت به وه هه بییت که قورئان کهلامی پەروردگار ، وهک چۆن پارێزگاران له خوا ترسان بیروباوړیان وابوو ، له بهر زۆری به لگه کان و کورتی رافه کهمان وته ی زانایان له سهر درووستکراوی قورئان بی ژماره زۆره بویه بگه رینه وه بُوْ کتیبه کانی سوونهن وهک سونه ی ئیمامی عیدالله و ئیمامی بهر به هاری و ئیمامی لالکائی و ئیبن قهیم و مامۆستا که ی ئیبن تهیمیه .

﴿وَأَفْصَحُوا﴾ پالداروه بۆلای دیری یه کهم واته : پوونی بکه وه و بیگهینه و بلاوی بکه وه که قورئان کهلامی پەروردگار نه وهک درووستکراو .

﴿وَلَا تَكُ فِي الْقُرْآنِ بِالْوَقْفِ قَائِلًا﴾ پاش ئه وه ی ئه بی داود له دیره کانی پيشوو وهلامی بیروباوړی موخته زیلی و کولابی و ئه شعریه کانی داود ئه وه له م دیره ش وهلامی گروپیکی جههمیه کان ده داته وه به ناوی (الواقفة) و ئاگادار دهکاته وه له بیروباوړیان بهرام بهر کهلامی پەروردگار واته : مه بهن بهو که سانه ی که واقفیه کان بهرام بهری قورئان ده لێن .

□

□

(1) سورة آل عمران , آية : 26.

□ واقضيه كان كيڤن ؟

ئەو كەسانەن كە دەلێن (فقالوا القرآن كلام الله ولا يقال مخلوق ولا غير مخلوق) واتە : قورئان كەلامی پەرەردگارە نە دەلێن درووستكراره نە درووست نەكراو . لەو نێوانە وەستان كە بە جەهمیەكان كاریگەرن ، بۆیە بەشێك لە ئەهلی سوونەت بە بەشێك لە جەهمیەكانی دەزان جا بۆیە ئیمامی ئەبی داود دەفەرموویت : وهك واقضيه كانیش مەبن لەبارە قورئانەو بەلكو بە ڤوونی بلێن : قورئان كەلامی پەرەردگارە لە دەنگ و پیت پێك هاتوو .

﴿كَمَا قَالَ أَتَّبَعُ لِحُجَّتِهِمْ﴾ وهك شوین كەوتوونی جەهم وا دەلێن ، جەهمی كۆری سەفوان كە یەكێكە لە گەورەكانی جەهمیەكان كە بە ئەهلی (التعطيل) ناسراون سیفەتی پەرەردگار بە گشتی دادەڕن وهك نەبوویەك دەپەرستن ، كە دیارە جەهم ئەم باورە لە جەعدی كۆری درهەم وەرگرتوو ئەویش لە ئەبانی كۆری سەمعان وەرگرتوو ئەویش دیارە لە تالوتی كۆری خوشکی لەبیدی ئەصەمی یەهودی وەرگرتوو كە لە یەهودیەكانی وڵاتی یەمەنە بەوێش بۆمان بەدیار دەكەوێت كە دامەزێنەری بیروباوری جەهمیەكان یەهودیەكان بوونە بەلكو جەهمیەكان حالیان خراپترە لە یەهودیەكان گەر سەیری قورئان بكەیت دەبینیت سیفەتی دەست بۆ پەرەردگار جیگیر دەكەن وهك پەرەردگار دەفەرموویت ﴿وَقَالَتِ الْيَهُودُ يَدُ اللَّهِ مَغْلُولَةٌ غُلَّتْ أَيْدِيهِمْ وَلُعِنُوا بِمَا قَالُوا...﴾⁽¹⁾ بەلام جەهمیەكان ئەو سیفەتەش ناهێلن بۆیە دەلێم جەهمیەكان قیزەونترن لە یەهودیەكان و بەكلۆ بگرە لە ئەشعەری و ماتوردیەكانیش .

﴿وَأَسْجَحُوا﴾ وه ئەوانەشی مەیلیان بۆیان دەچیت لە وتە و كردهوی جەهمیەكان وه دل و دەروونت بپاریزە لەم گومانە پیسانە .

□

□

□

(1). سورة المائدة , آية : 64.

﴿وَلَا تَقُلْ : الْقُرْآنُ خَلْقُ قَرَأْتُهُ﴾ وه مه لئ : خویندنی من بؤ قورئانه که درووستکراوه نه ودهش وه لئامه بؤ بیدعه یه کی تر که ده لئین : خویندنه وهی ئیمه بؤ قورئان درووستکراوه نه ودهش دیاره کو مه لئیکى ترن له جه همیه کان وهک پیشه وای سووننهت ئیمامی نه حمهد دهفه رموویت ﴿من قال لفظي بالقرآن مخلوق فهو جهمي، ومن قال غير مخلوق فهو مبتدع﴾⁽¹⁾ واته : هه رکه سی بلی خویندنه وه و وشه ی قورئان درووستکراوه نه وه جه همیه وه هه رکه سی بلیت درووستکراوه نیه نه ودهش بیدعه چیه ، مه بهستی واقفیه کانه له نیوان درووستکرا و درووست نه کرا و ده ستاون ﴿فَإِنْ كَلَّمَ اللَّهُ بِاللَّفْظِ يُوضَحُ﴾ نه ودهش بیروباوری نه هلی سووننهت و جه ماعه ته که دهفه رموون که لامی په رودردگار به خویندنه وه وته سیفه تی په رودردگار و پروون و ئاشکرایه .

پوخته ی رافه : ئه بی داود دهفه رموویت : بلی : وته ی پادشاکه مان که په رودردگار درووستکراوه نیه وهک چؤن پیشه وایانمان له سه لهف وایان فه رمووه وه نه ودهش راست و درووسته ، وه وهک نه وانهش مه به که واقیفین وهک چؤن شوین که وتووانی جه همی کورپی صفوانی جه همی واده لئین وه نه وانهشی مه یلیان به لادا ده چیت ، وه مه لئ : خویندنه وهی ئیمه بؤ قورئانه که درووستکراوه به لکو بلین : سیفه تی و که لامی په رودردگار که پیك هاتووه له پیت و دهنگ وه پروون و ئاشکرایه .

□

□

□

□

□

□

□

(1). الفتاوى الحموية الكبرى , ج : 2 ص : 213.

إثبات رؤية الله تعالى

- 6 - وَقُلْ : يَتَجَلَّى اللَّهُ لِلْخَلْقِ جَهْرَةً
 7 - وَلَيْسَ بِمَوْلُودٍ وَلَيْسَ بِوَالِدٍ
 8 - وَقَدْ يُنْكِرُ الْجَهْمِيُّ هَذَا وَعِنْدَنَا
 9 - رَوَاهُ جَرِيرٌ عَنْ مَقَالٍ مُحَمَّدٍ
- كَمَا الْبَدْرُ لَا يَخْفَى وَرَبُّكَ أَوْضَحُ
 وَلَيْسَ لَهُ شِبْهُ تَعَالَى الْمُسَبِّحُ
 بِمُضْداقٍ مَا قُلْنَا حَدِيثُ مُصَرِّحُ
 فَقُلْ مِثْلَ مَا قَدْ قَالَ فِي ذَاكَ تَنْجَحُ

□

□ ﴿جیگرکردنی بینینی پهرووردگار له قیامهت﴾

بینینی پهرووردگار حق و راستیه پال پشته به قورئان و سووننهت و کوودنگی زانایانی سهلهف
 کهس ئینکاری ناکات مهگهر جههمیهکی کافر نهبیټ ، بویه سهلهف وهک پییشهوا شافعی
 دهفهرموویټ ﴿من أنکر رؤية الله حری أن یحرم منها﴾⁽¹⁾ واته : ههرکهسی نکولی بینینی
 پهرووردگار بکات نهوه له قیامهت له بینینی خوی بی بهشی دهکات.

﴿وَقُلْ﴾ : بلی : کی بلی ؟ نهو کهسهی دهستی گرتووه به قورئان و سووننهت و خوی بهری
 کردووه له نههلی بیدعه وه برپا و دلتیابوونی تهواوی به ئایهتهکان و فهرمووده سهحیهکانی
 پیغهمبر صلی الله علیه وسلم ههیه ، نهو گشتگیریهی " وقل " واته : به زمان و باوری دلت
 بلی :

﴿يَتَجَلَّى اللَّهُ﴾ پهرووردگار له رۆزی قیامهت خوی نیشان دهدات به ﴿لِلْخَلْقِ﴾ برپواداران و یهک
 خوا پهرووردگار ﴿جَهْرَةً﴾ بهبی هیج پهردیهک و بهربهستیټ وهک چوټ ﴿كَمَا الْبَدْرُ لَا يَخْفَى﴾
 مانگ له مانگی چوارده جوان و روون دیاره وه هیج شتیټ ناتوانیټ بیشاریټهوه هیج پهله
 ههوریټ نیه ریگربیټ لهبینینی وه ههموو شتیټکیټ بهیهکسانی دهیبینیټ ، بویه ههموو
 برپواداران بهبی هیج ناردهتهیهک پهرووردگاری خوټان دهبین ﴿وَرَبُّكَ أَوْضَحُ﴾ بهلکو بینینی
 پهرووردگار روونتر و جوانتر دیاره لهو مانگه چواردهیه .

□

□

(1) مجموع الفتاوى ج : 2 ص : 512.

ئەو دېپرانەى ئەبى داود ھەلئىنجاوى فەرموودەكەى ئىمامى بوخارىيە كە لە ھاودەلى خۆشەويست جەريرى كورى عبدالله دەگيرتەو كە دەفەرموويت : لاى پيغەمبەرى خوا بووين صلى الله عليه وسلم سەيرى مانگى چوارده شەوى دەکرد و فەرمووى ﴿إِنَّكُمْ سَتَرُونَ رَبَّكُمْ، كَمَا تَرُونَ هَذَا الْقَمَرَ، لَا تَصَامُونَ فِي رُؤْيَيْهِ﴾⁽¹⁾ واتە : بەم نزيكانە پەروردگارى خوتان دەبينن وەك چۆن ئەم مانگە چواردەيه دەبينن كە ھىچ شتيك ريگري ناكات لە بينينى.

بەلام تيبينيهك : چواندى پەروردگار بە مانگ نيه بەلكو چواندى بينينه بە بينين ئەم كافە (كما ترون) بۆ چواندى بينينه بە بينين نەو كە ليكچوونى پەروردگار بە مانگ حاشا بۆ پەروردگار ئەوئەش جيگري ئەو دەكات كە بينينى پەروردگار بە چاوى سەرە لە قيامەت بەلام لە دونيان ناتوانين پەروردگار ببينن چوونكە چاوكان دروست نەكراو بۆ بينينى پەروردگار بەلگەش داواى پيغەمبەر موسايە -عليه السلام- كە داواى كرد پەروردگار بينيت وەك پەروردگار دەفەرموويت ﴿وَقَالَ رَبِّ ارِنِي أَنْظُرْ إِلَيْكَ قَالَ لَنْ تَرَانِي وَلَكِنْ انْظُرْ إِلَى الْجَبَلِ فَإِنِ اسْتَقَرَّ مَكَانَهُ فَسَوْفَ تَرَانِي فَلَمَّا تَجَلَّى رَبُّهُ لِلْجَبَلِ جَعَلَهُ دَكًا وَخَرَّ مُوسَى صَعِقًا فَلَمَّا أَفَاقَ قَالَ سُبْحَانَكَ تُبْتُ إِلَيْكَ وَأَنَا أَوَّلُ الْمُؤْمِنِينَ﴾⁽²⁾ واتە : موسا وتى : ئەى پەروردگار خۆتم نيشان بدە ووتى : ئەى موسا ناتوانى ھەرگيز من ببينيت بەلام لەم چيايە بروانە من خۆمى نيشان دەدەم جا ئەم چيايە كە بونيهى لە تۆ بەھيترترە لە شوينى خۆى ماو و نەجولا ئەوكات تۆش دەتوانى من ببينيت , جا كاتى پەروردگار خۆى بە كيۆكە نيشاندا ورد و خاش بوو وە موساش بى ھۆش كەوت و بورايەو , كاتى بەھۆش ھاتەو ووتى : پاك و بيگەردى بۆتى پەروردگار وە دوورم لەو شتەش كە تۆ لە كەدار دەكات وە من يەكەم بروادارم پييت لە ناو بەنى ئيسرائيل .

(1) صحيح البخارى , كتاب : مواقيت الصلاة , باب : فضل صلاة العصر , ج : 1 ص : 115 , برقم : 554.

(2) سورة الأعراف , آية : 143.

بۆيه زاناين دةفهرموون : هيچ كهسيك ناتوانييت لهم جيهانه پەروردگار بهچاو ببينييت جا ليّره له وشه (لن) لاي زاناين بۆيته جيگاي باس زهمهخشهري موختهزيلي دهلييت (لن للتأبيد) واته بۆ ههتا ههتايه ههم له دونيا ههم له قيامهت بهلام ئههلي سووننهت دهليين : نا ليّره ههتا ههتاييهكه بۆ دونيايه نهوهك قيامهت چوونكه بينيني پەروردگار بهم بونيه لاوازه مروّف ناتوانييت ببينييت چوونكه وهك پەروردگار دةفهرمووييت ﴿لَا تُدْرِكُهُ الْأَبْصَارُ﴾⁽¹⁾ واته : هيچ چاويك دهركي ناكات و نابينييت .

﴿وَلَيْسَ بِمَوْلُودٍ وَلَيْسَ بِوَإِلِدٍ﴾ له هيچ كهسيك له دايك نهبووه وه باوكيش نيه بۆ هيچ منداليك پاك و بيگهرده لهههموو شتيك ئهوهش ههلينجاره له وتهي پەروردگار كه دةفهرمووييت ﴿لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ. وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ﴾⁽²⁾ واته : له هيچ كهس نهبووه وه كهسيش لهو نابييت وه هيچ هاوشان و هاوبهشيكي نيه .

﴿وَلَيْسَ لَهُ شَبَهٌ﴾ وه هيچ هاوشيوديهكي نيه هيچ كهسي نه له سيفاتهكاني نه له ناوهكاني نه له كارهكاني هاوشان و هاوشيوه ئهه نين بي نياز له ههموو كهسيك و ههموو شتيك ههرخوي خاوهن دسهلات و ههيبهته بهسهه ههموو شتيك وهك خوي دةفهرمووييت ﴿لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ﴾⁽³⁾ واته : هيچ شتيك هاوشيوه ئهه نيه وه ههه خوي بيسهه و بينهه وه دةفهرمووييت ﴿هَلْ تَعْلَمُ لَهُ سَمِيًّا﴾⁽⁴⁾ واته : ناخو زانيوته هاو ناويكي ههبييت ؟ .

﴿تَعَالَى الْمَسِيحُ﴾ پاك و بيگهردي بۆ ئهه سوپاس كراوه كه بي نياز له ههموو هاوبهشيك و هاوشيوهيهك .

□

□

□

(1) سورة الأنعام , آية : 103.

(2) سورة الإخلاص , آية : 3 .

(3) سورة الشورى , آية : 11.

(4) سورة مريم , آية : 65.

﴿وَقَدْ﴾ وشهى " قد " نهگەر چوو بۆسەر فیعلیکی داهاتوو (فعل المضارع) به چهند واتایهك دیت ههندیك جار بۆ كه میه وهههندیك جار بۆ زۆر وهههندیك جار بۆ دلتیاكردنهوه جا لیڤه بهواتای دلتیاكردنهوه دیت كه بهراستی ﴿يُنْكِرُ الْجَهْمِيُّ﴾ جههمیهكانن نكۆلی بینینی پهروهردگار دهكهن ﴿هَذَا﴾ واته : بینینی پهروهردگار ﴿وَعِنْدَنَا﴾ لای ئیمه ئههلی سووننهت و جهماعهت ﴿بِمُضَاقٍ مَا قُلْنَا﴾ نهوه پشت راست دهكهینهوه كه وتمان له پیشت له جیگربوونی بینینی پهروهردگار ﴿حَدِيثٌ مُصَرَّحٌ﴾ به فهرموودهی جیگیر و درووست دوور له قسه و بیرورا بهلگو پالپشتیمان قورئان و سووننهته , شیخی ئیسلام ئیبن تهیمیه دهفهرموویت ﴿وهذا الحديث من أصح الأحاديث على وجه الأرض المتلقاة بالقبول﴾ ⁽¹⁾ واته : ئەم فهرموودهیه له راسترینی فهرموودهكانه لهسەر زهوی كه لای گشت خهلك وهرگیراوه , لای ههموو ئههلی سوونه جیگای بهلگهیه لهسەر بینینی پهروهردگار كه هیچ مهجالیک بۆ گومان ناهیلێتهوه ئهویش فهرموودهی :

﴿رَوَاهُ جَرِيرٌ عَنْ مَقَالٍ مُحَمَّدٍ﴾ كه جهریری کوری عبدالله بهجهلی له پیغهمبهرهوه صلی الله علیه وسلم دهگیرتهوه كه ئهوهش فهرموودهكهیه :

حَدَّثَنَا الْحُمَيْدِيُّ، قَالَ: حَدَّثَنَا مَرْوَانُ بْنُ مُعَاوِيَةَ، قَالَ: حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ، عَنْ قَيْسٍ، عَنْ جَرِيرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ، قَالَ: كُنَّا عِنْدَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ، فَتَنَظَرْنَا إِلَى الْقَمَرِ لَيْلَةً - يَعْنِي الْبَدْرَ - فَقَالَ: «إِنَّكُمْ سَتَرَوْنَ رَبَّكُمْ، كَمَا تَرَوْنَ هَذَا الْقَمَرَ، لَا تُصَاوُونَ فِي رُؤْيَيْهِ، فَإِنْ اسْتَطَعْتُمْ أَنْ لَا تُغْلَبُوا عَلَى صَلَاةٍ قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ وَقَبْلَ غُرُوبِهَا فَافْعَلُوا .

كه له ههردوو سهحیحی بوخاری و موسلم و کتیبهکانی سووننه هاتوو كه له پیشت رافهی فهرموودهكهمان کردوو.

□

□

□

(1) مجموع الفتاوى لابن تيمية . ج : 6 ص : 213.

□

﴿فَقُلْ﴾ واته : ئەى خاوەن بیروبەرۆی ئەهلی سوونەت بۆی ﴿مِثْلَ مَا قَدْ قَالَ﴾ ئەوێ کە پێغەمبەر صلی اللہ علیہ وسلم لەبارەى بینینی پەرورەدگارەووە فەرموویەتی ئەوێ و ئەوێ جەھمیەکان بۆی ئەووە ﴿فِي ذَلِكَ﴾ واتە : لە بینینی پەرورەدگار ﴿تَنْجَحُ﴾ ئابەم جوۆرە بیروبەرۆرە سەرکەوتووی دونیا و دواڕۆژ دەبیت .

پوختەى رافە : پێشەوا ئەبى داود دەفەرموویت : وە بۆی : پەرورەدگار لە رۆژی قیامەت بە روون و ئاشکرایى خۆی نیشانی ئیمانداران دەدات , وەك چۆن هەورەکان رووناکی مانگ ناتوانیت بشاریتەووە پەرورەدگار روونتر بەدیار دەکەوێت , هێچ کەسێک هاوشیۆ و نمونەى وەك ئەو نیە , کە لەلایەن هەموو درووستکراوەکانى سوپاس کراوە , گەرچی جەھمیەکان نەوێت لە بینینی پەرورەدگار دەکەن لە رۆژی قیامەت , بەلام لای ئێمە ئەهلی سوونەت و جەماعەت بینینی پەرورەدگار پشت راست دەکەینەووە بە بەلگەى راستین فەرموودەى پێغەمبەر صلی اللہ علیہ وسلم .

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

إثبات صفة اليدين لله تعالى

10 - وَقَدْ يُنَكِّرُ الْجَهْمِيُّ أَيْضًا يَمِينَهُ وَكَلَّمَا يَدَيْهِ بِالْفَوَاضِلِ تَنْفَحُ

□

□ جیگرکردنی دهست بو پهروردگار ﴿﴾

ئەم دێرە ئەبی داود تییدا بەیانی جیگربوونی دەست بو پهروردگار دەکات وەك چۆن شایستەى خۆیەتى و شایەن بەووە , ئەهلی سووننەت دوو دەست جیگیر دەکەن بو پهروردگار بەو شیوەى كە شایەن بە خۆیەتى بەبى چواندن بە درووستکراوەکان وە بەبى دارنەن وەك سیفەتیک لە پهروردگار بەبى ئەندازە بو درووستکردن بوى وەك چۆن شایستە بە گەورەى و دەسەلتای خۆیەتى وەك پهروردگار خۆى دەست بوخۆى جیگیر دەکات ئیّمەش لەسەر ئەووە دەووستین كە ئەو وەسفى خۆى پى کردووە وەك دەفەرموویت ﴿مَا مَنَعَكَ أَنْ تَسْجُدَ لِمَا خَلَقْتَ بِيَدَي﴾ (1) واتە : ئەى ئیبلەس چ شتیک رێگری لى کردوویت لەوێ كە سوژدە بو كەسێك نەبەیت كە بەدەستى خۆم درووستم کردووە وە لە شوینی تر دەفەرموویت ﴿يَدُ اللَّهِ فَوْقَ أَيْدِيهِمْ﴾ (2) واتە : دەستى پهروردگار لەسەر ووى دەستى ئەوانە , وە لەشوینی تر دەفەرموویت ﴿وَقَالَتِ الْيَهُودُ يَدُ اللَّهِ مَغْلُولَةٌ غُلَّتْ أَيْدِيهِمْ وَلُعِنُوا بِمَا قَالُوا...﴾ واتە : یەهودیەکان دەیان وت : دەستى پهروردگار داخراوە بەئكو دەستى ئەوان داخراوە و نەفرەتیان لىبیت بەوێ كە دەليّين . □

وە لە فەرموودەى پيغەمبەر صلى الله عليه وسلم هاتوووە كە دەفەرموویت ﴿إِنَّ الْمُقْسِطِينَ عِنْدَ اللَّهِ عَلَى مَنَابِرٍ مِنْ نُورٍ، عَنْ يَمِينِ الرَّحْمَنِ عَزَّ وَجَلَّ...﴾ (3) واتە : دادپەروران لای پهروردگار لە رۆژو قیامەت لەسەر مینبەرانیكى نورن لەدەستى پهروردگارى میهرەبانن . □

□

□

□

(1) سورة ص , آية : 75.

(2) سورة الفتح , آية : 10.

(3) صحيح مسلم , كتاب إمارة , باب فضيلة الإمام العادل , ج : 6 ص : 7 , برقم : 1827.

1

﴿وَكَلَّمَا يَدَيْهِ بِالْفَوَاضِلِ﴾ نهم دوو دستهی پهروردگار خیر و بهره‌دهی و ناسوودهی و به‌خشیش ﴿تَنْفَعُ﴾ دهبه‌خشیت به به‌نده‌گانی به‌بی‌ئهم‌زار و به‌بی‌جیاوازی .

11

1

1

11

1

1

اثبات صفة النزول لله تعالى

- 11 - وَقُلْ : يَنْزِلُ الْجَبَّارُ فِي كُلِّ لَيْلَةٍ
 12 إِلَى طَبَقِ الدُّنْيَا يَمُنُّ بِقَضِيلِهِ
 13 يَقُولُ أَلَا مُسْتَغْفِرٌ يَلْقَى غَافِرًا
 14 رَوَى ذَاكَ قَوْمٌ لَا يُرَدُّ حَدِيثُهُمْ
- بَلَا كَيْفَ جَلَّ الْوَاحِدُ الْمُتَمَدِّحُ
 فَتُفْرَجُ أَبْوَابُ السَّمَاءِ وَتُفْتَحُ
 وَمُسْتَمْنَحٌ خَيْرًا وَرِزْقًا فَيُمنَحُ
 أَلَا خَابَ قَوْمٌ كَذَّبُوهُمْ وَقُبِّحُوا

﴿ جیگرکردنی سیفه‌تی هاتنه خوارده‌وی په‌روم‌ردگار ﴾

ئەهلی سووننەت و جەماعەت وەك گشت سیفه تەكانی په‌روم‌ردگار ئەم سیفه‌تەش وەك چۆن
 لە قورئان و سووننەت هاتووە ئاوا جیگری دەكەن و چۆنیەتی دەگەڕینەووە بۆ په‌روم‌ردگار نە
 زیاد ڕافەیی دەكەن نە كەمیش وەك ئەو‌دی لە قورئان و سووننەت هاتووە , بە‌ئێ‌ی په‌روم‌ردگار
 دیتە ئاسمانی دونیا بە‌لام چۆن ؟ ئەو‌ه نازانین تەن‌ها ئەو‌ه دە‌ئێ‌ن : بە‌ئێ‌ی دیتە خواری هاتنه
 خوارده‌وشی وەك چۆن شایەن و شایستەیی خو‌یه‌تی وەك ئەو‌دی لە قورئان و سووننەتی سە‌حیح
 هاتووە .

﴿ وَقُلْ ﴾ : بَلَى : كَى بَلَى ؟ ئەو كەسە‌ی دەستی گرتوو‌ه بە قورئان و سووننەت و خو‌ی بە‌ری
 ك‌ردوو‌ه لە ئەه‌لی بیدعە وە ب‌روا و د‌ن‌یابوونی تە‌وا‌وی بە ئایە‌تە‌كان و فە‌رموو‌دە سە‌حیحە‌كانی
 پ‌ی‌غە‌مبەر ص‌لی الله علیه وسلم هە‌یه , ئەم گ‌شت‌گیریه‌ی " و‌قل " واتە : بە زمان و با‌وری د‌لت
 ب‌لێ :

□

□

□

□

□

﴿يَنْزِلُ﴾ ئەم وشەيە لە فەرموودەى سەحیحى متواتر كە زیاتر لە بیست و هەشت سەحابى قەدرگراڤ دەیگێرنەوه كە پێغەمبەر صلى الله عليه وسلم سیفەتى هاتنە خواروه بۆ پەروردگار جیگەر دەكات كە دەفەرمووێت ﴿يَنْزِلُ رَبُّنَا تَبَارَكَ وَتَعَالَى...﴾⁽¹⁾ واتە : پەروردگارم دادەبەزێت , گەر سەیری بكەیت پێغەمبەر صلى الله عليه وسلم ئەم سیفەتە دەداتە پال پەروردگار , وه باشتەین كەس كە لە زمان پاراوى بلیمەت و شارەزا بێت پێغەمبەرى پەروردگارە صلى الله عليه وسلم , وه باشتەین كەس كە پەروردگارى خۆى بەپاك رابگرێت پێغەمبەرە صلى الله عليه وسلم , بۆیە ئێمەش پالپشتى وتەى سەرورمان صلى الله عليه وسلم ئەم سیفەتى هاتنە خواروهى پەروردگار وهك چۆن شایەن بە خۆیەتى جیگەرى دەكەین .

□

﴿الْجَبَّارُ﴾ ئەوهش یەكێكە لە سیفەت و ناوى پەروردگار بە پال پشتى فەرموودەى پەروردگار كە دەفەرمووێت ﴿هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْمَلِكُ الْقُدُّوسُ السَّلَامُ الْمُؤْمِنُ الْمُهَيْمِنُ الْعَزِيزُ الْجَبَّارُ الْمُتَكَبِّرُ سُبْحَانَ اللَّهِ عَمَّا يُشْرِكُونَ﴾⁽²⁾ جەبار : بە دوو واتا دیت جارێك بە : چاكسازى واتە چاكسازى بە دەسەڵات و گەورەى خۆى دەكات , وه جارێك بە : بەرزى و بەهێزى بەرامبەر ستمكاران و تاغوتان .

﴿فِي كُلِّ لَيْلَةٍ﴾ لە هەموو شەویك , ئەمەش بە بەلگەى فەرموودە متواترەكى پێغەمبەر صلى الله عليه وسلم كە دەفەرمووێت ﴿...كُلَّ لَيْلَةٍ...﴾ لە هەموو شەویك پەروردگار دادەبەزێتە ئاسمانى یەكەم وهك چۆن شایەن و شایەستە بە خۆیەتى , وه پێغەمبەر صلى الله عليه وسلم كاتى هاتنە خواروهى دیارى دەكات لە هەمان فەرموودەدا دەفەرمووێت ﴿حِينَ يَبْقَى ثُلُثُ اللَّيْلِ الْآخِرِ﴾ واتە : تاوهكو سێ یەكى كۆتایى شەو ئینجا پەروردگار دادەبەزێت بۆ ئاسمانى دنیا .

□

□

□

(1) صحیح البخاری , باب التهجد باللیل , ج : 2 , ص : 53 , برقم : 1145.

(2) سورة الحشر , آية : 23.

﴿بَلَا كَيْفَ﴾ به بى چۇنيەتى ھاتنە خوارەودى ، مەبەستى ئەبى داود لىرە ئەودىيە : زانستمان نىيە بە چۇنيەتى ھاتنە خوارەودە ئەودەك مەبەستى نەفى چۇنيەتى پەروردگار بىت ، ئەودى كە لاي ئىمە نەزانراودە چۇنيەتى ھاتنە خوارەودىيە ، چونكە پەروردگار خاودەن سىفاتە واتە : چۇنيەتى ھەيە ، بەلام چۇنيەتى سىفاتەكان ئەودە تەنھا ئەودە دەلىن كە چۇن شاينەن و شايسە بە خۇيەتى . پەروردگار سىفەتەكانى دوورە لە سىفەتى درووستكراودەكانى ھىچ شتىك ھاوشىو و ھاوبەشى ئەو نىيە لە سىفات و ناودەكانى وەك پىشەوا مالىك دەفەرمووئىت ﴿وَالْكَيفُ مَجْهُولٌ﴾ (1) واتە : چۇنيەتەكەى ناديارە نەى ووت : چۇنيەتى نىيە .

﴿جَلَّ﴾ واتە : پاك و بىگەردە و گەورەترە لەودى كە ئىمەى درووستكراوى لاواز چۇنيەتى سىفاتەكانى بزائىن تەنھا ئەودە دەلىن : وەك چۇن شاينەن و شايسە بە خۇيەتى ﴿الْوَاحِدُ﴾ تاك و تەنھايە لە كارەكانى وە لە تەواوى سىفاتەكانى ﴿الْمُتَمَدِّحُ﴾ ئەو كەسەى كە مەدح كراودە لەلاينەن گشت درووستكراودەكانى .

□

﴿إِلَى طَبَقِ الدُّنْيَا﴾ ھاتنە خوارەودى پەروردگار بۇ ئاسمانى ئەم دونيايەيە كە ئىمە تىيدا دەژىن ﴿يَمُنُّ بِفَضْلِهِ﴾ منەت دەكات بەسەر بەندەكانى بەو ھەموو بەخشىش و ديارى و نىعمەتانەى كە ھەيەتى بەسەر بەندەكانى ، ئەمەش پال پىشتە بە فەرموودەكەى پىغەمبەر صلى الله عليه وسلم كە لەسەرەودە باسما كەرد كە لەبەشىكى فەرموودەكە دەفەرمووئىت ﴿إِلَى السَّمَاءِ الدُّنْيَا﴾ كە پەروردگار دىت بۇ ئاسمانى دونيا .

□

□

□

□

(1) العرش للذهبي ج : 1 ص: 189.

□

﴿فَتَفَرَّجُ﴾ شَهَق دَهْبِيَّت و دَهكِرِيَّتِه وه ﴿أَبْوَابُ السَّمَاءِ﴾ دَهركَاكَانِي نَاسْمَان ﴿وَتَفْتَحُ﴾ وه گشتی له سَهَر پِشت دَهكِرِيْنِه وه و اَلَا دَهكِرِيْن , نَهْمَهش پَال پِشته به فَهَرموودِهيه كِي نِيْمَامِي نَهْحمَه د له فَهَرموودِهِي نِيْبِن مَسْعُود كه پِيْغَهْمَبَهْر صَلِي اللّٰه عَلِيْه وَسَلَم دَهْفَهَرمووِيْت ﴿إِذَا كَانَ ثَلَاثُ اللَّيْلِ الْبَاقِي يَهْبِطُ إِلَى السَّمَاءِ الدُّنْيَا، ثُمَّ يَفْتَحُ أَبْوَابَ السَّمَاءِ، ثُمَّ يَبْسُطُ يَدَهُ فَيَقُولُ: هَلْ مِنْ سَائِلٍ يُعْطَى سَوْؤُهُ؟، وَلَا يَزَالُ كَذَلِكَ حَتَّى يَسْطَعَ الْفَجْرُ﴾ ⁽¹⁾ واتِه : نَهْگَهْر شَهو گَهيشْت به سِيْ يَه كِي كُوْتَايِي نَه وه پَهروهردگار دِيْتَه خَوَارِيْ بُو نَاسْمَانِي دُونِيَا , له پَاشَانْدَا دَهركَاكَانِي نَاسْمَان له سَهَر پِشت دَهكِرِيْنِه وه و اَلَا دَهكِرِيْن , له پَاشَان پَهروهردگار دَهسْتِي دَهسْتِي رَاسْتِي خَوِيْ وَهْكَ شَايَهِن به خَوِيَه تِي دَهكَاتِه وه وه دَهْفَهَرمووِيْت : نَايَه دَاوَكَارِيْكَ هَهِيَه دَاوَكَهِي پِيْ بَبَه خَشْم ؟ به رَدَهوَام وَ دَهْبِيَّت تَاوَهكو رُوْژ هَه لَدِيْت .

﴿يَقُولُ أَلَا مُسْتَغْفِرٌ يَلْقَى غَافِرًا﴾ كَاتِي دِيْتَه خَوَارِيْ بُو نَاسْمَانِي دُونِيَا دَهْفَهَرمووِيْت : نَايَا دَاوَكَارِيْكَ لِيْخَوَشَبُوون نِيَه تَاوَهكو نِيْمَشَهو بَغَات به لِيْخَوَشَبَهْر ؟ ﴿وَمُسْتَمْنَحٌ﴾ كِي دَاوَكَارِيْ به خَشِيْش دَهكَات ؟ تَا پِيْ بَبَه خَشْم ﴿خَيْرًا وَرِزْقًا﴾ له خَيْر و رِزْق و به خَشِيْش ﴿فِيْمَنْحُ﴾ تَاوَهكو گِشْت نَهو شَتَانَهِي پِيْ بَبَه خَشْم كه دَهِيَانَهوِيْت و نَاوَآتِيَانَه .

﴿رَوَى ذَاكَ قَوْمٌ لَا يَرُدُّ حَدِيثَهُمْ﴾ نَهْم فَهَرموودِهيه وَشَهِي " ذَاكَ " نَامَاژَهِيَه بُو فَهَرموودِهِي " نَزُول " نَهوَدِي له پِيْشَهوَه رَافَهْمَان كَرْد , جَا نَهْم فَهَرموودِهيه كَه سَانِيْكَ له فَهَرموودَهِنَاسَان وَ شَهْرَع زَانَان وَ نُوَسُوْلِيَه كَان هَتْد , رِيَوَايَه تِيَان كَرْدُووه وَ وَهْرِيَان گَرْتُووه وَ رَهْتِيَان نَه كَرْدُوْتَه وه ﴿أَلَا خَابَ قَوْمٌ كَذَّبُوهُمْ وَقَبَّحُوا﴾ نِيَلَا كَه سَانِيْكَ رَهْتِيَان كَرْدَهوَه وَ دُوْرَاوَبُوون كه به دَرُوِيَان دَهزَانِي وَ به شَتِيْكَ نَاشَرِيْن وَ نَاشَايَسْتَهِيَان دَهزَانِي .

□

□

□

□

(1) مسند الإمام أحمد برقم : 4248 , قال العلامة المحقق أحمد شاكر : إسناده ضعيف ولكن معناه صحيح.

هه موو دپړه کانی نه بی داود هه لقولای ئه م فهرموودیه بوو که پیغه مبه ر صلی الله علیه وسلم ده فهرموو یت ﴿يَنْزِلُ رَبُّنَا تَبَارَكَ وَتَعَالَى كُلَّ لَيْلَةٍ إِلَى السَّمَاءِ الدُّنْيَا حِينَ يَبْقَى ثُلُثُ اللَّيْلِ الْآخِرِ يَقُولُ: مَنْ يَدْعُونِي، فَأَسْتَجِيبَ لَهُ مَنْ يَسْأَلُنِي فَأُعْطِيَهُ، مَنْ يَسْتَغْفِرُنِي فَأَغْفِرَ لَهُ﴾ واته : په روه ردگاری ئیمه هه موو شه ویک د ادبه زیته ناسمانی د دنیا له سی یه کی کو تای شوه ده فهرموو یت : کی داوام لی ده کات ؟ تاو ده کو وه لای بده مه وه و پیی ببه خشم , کی پیویستی ه کی هیه ؟ من پیی ببه خشم , کی داوای لی خوشبوون ده کات ؟ تاو ده کو لی خوش بم .

پوخته ی رافه : نه بی داود دهرموو یت : بللی : په روه ردگاری بالآ ده ست دیته خواره وه بو ناسمانی د دنیا له هه موو سی یه کی شوه به بی چونیه تی دانان بو ی , به به خشین و لی خوشبوونه وه هه موو دهرگا کانی ناسمان ده کاته وه و داوا له بهنده کانی ده کات : ئایا که سی که هیه تاوانی کرد بیت و من لی خوش بم ؟ وه خیر و بهر ده کت و پرزی بو برزینم ؟ ئه م فهرموودیه هه موو سه له ف وهریان گرتو وه ئیلا که سانی که نه بیت ره تیان کردو ته وه که دل و دهر وون پیسن .

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

عقيدة أهل السنة في الصحابة

- | | |
|--|---|
| 15 وَقُلْ : إِنَّ خَيْرَ النَّاسِ بَعْدَ مُحَمَّدٍ | وَزِيْرَاهُ قِدَمًا ثُمَّ عُثْمَانُ الْأَرْجَحُ |
| 16 وَرَابِعُهُمْ خَيْرُ الْبَرِيَّةِ بَعْدَهُمْ | عَلِيٌّ حَلِيفُ الْخَيْرِ بِالْخَيْرِ مُنْجَحُ |
| 17 وَإِنَّهُمْ وَالرَّهْطُ لَا رَيْبَ فِيهِمْ | عَلَى نُجَبِ الْفِرْدَوْسِ بِالْخُلْدِ تَسْرَحُ |
| 18 سَعِيدٌ وَسَعْدُ وَابْنُ عَوْفٍ وَطَلْحَةُ | وَعَامِرُ فَهْرٍ وَالزُّبَيْرُ الْمَمْدَحُ |
| 19 وَقُلْ خَيْرُ قَوْلٍ فِي الصَّحَابَةِ كُلِّهِمْ | وَلَا تَكُ طَعَانًا تَعِيبُ وَتَجْرَحُ |
| 20 فَقَدْ نَطَقَ الْوَحْيُ الْمُبِينُ بِفَضْلِهِمْ | وَفِي الْقَتْحِ آيٌ فِي الصَّحَابَةِ تَمْدَحُ |

﴿بيروباوری ئه‌هلی سووننهت له‌باردی هاو‌دلان﴾

ئەبی داود لەم چەند دیڤە پوختەیی بیروباوری ئه‌هلی سووننهت ده‌چرپێت و کۆی ده‌کاته‌وه له‌باردی هاو‌دلا‌نی پێغه‌مبەر صلی الله علیه وسلم که نائەمه بیروباوری ئه‌هلی سووننهت و جه‌ماعه‌ته له‌باردی هاو‌دلان .

﴿وَقُلْ﴾ : بلی : کی بلی ؟ ئەو که‌سه‌ی ده‌ستی گرتوو‌ه به‌ قورئان و سووننهت و خۆی به‌ری کردوو‌ه له‌ ئه‌هلی بیدعه وه‌ بر‌وا و دلتیابوونی ته‌واوی به‌ ئایه‌ته‌کان و فه‌رموو‌ده سه‌حیحه‌کانی پێغه‌مبەر صلی الله علیه وسلم هه‌یه , ئەم گشت‌گیریه‌ی " وقل " واته : به‌ زمان و باوری دلت بلی :

﴿إِنَّ خَيْرَ النَّاسِ بَعْدَ مُحَمَّدٍ﴾ به‌راستی باشت‌رینی خه‌لک له‌ دوا‌ی پێغه‌مبەر محمد صلی الله علیه وسلم ﴿وَزِيْرَاهُ﴾ دوو وه‌زیره‌که‌یه که : ئیمامی ئه‌بو‌بکر و عومه‌ری کوری خه‌تابه ﴿قِدَمًا﴾ واته له‌ کۆنه‌وه له‌سه‌ره‌تای بانگه‌وازی پێغه‌مبەر‌ایه‌تی‌ه‌وه وه‌زیر و هاوشان و هاو‌ده‌می پێغه‌مبەر صلی الله بوونه .

دیاره نازناوی وهزیر بو ئهم دوو هاوده له خوشه ویسته پال پشته به فهرموودهیهکی ئیمامی تورموزی که له هاوده لی خوشه ویست ئه بی سه عیدی خودریه وه دهیگیرته وه که پیغه مبه ر صلی الله علیه وسلم ده فهرموویت ﴿مَا مِنْ نَبِيٍّ إِلَّا لَهُ وَزِيرَانِ مِنْ أَهْلِ السَّمَاءِ وَوَزِيرَانِ مِنْ أَهْلِ الْأَرْضِ، فَأَمَّا وَزِيرَايَ مِنْ أَهْلِ السَّمَاءِ فَجِبْرِيلُ وَمِيكَائِيلُ، وَأَمَّا وَزِيرَايَ مِنْ أَهْلِ الْأَرْضِ فَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ﴾⁽¹⁾ واته : هیج پیغه مبه ریک نیه ئیلا دوو وهزیر و کاربه دهستی هه بووه ، دوو وهزیر له خه لکی ئاسمان و وه دوو وهزیر له خه لکی زهوی هه یه ، وهزیره کانی خه لکی ئاسمان جوبرایل و میکائیلن ، وه دوو وهزیره که ی ئه هلی زهویش ئه بوبکر و عومه رن .

دیاره ئهم فهرموودهیه لاوازه و کاری پی ناکریت له سه ر فه زلی ئه وان به ئام فهرمووده ی بوخاری و موسلم هه یه له باره ی فه زلی ئه بوبکر و ئیمامی عومه ره وه که دیاره عه مری کوری عاس پرسیار له پیغه مبه ر صلی الله علیه وسلم ده کات و ده فهرموویت ﴿أَيُّ النَّاسِ أَحَبُّ إِلَيْكَ؟ قَالَ: «عَائِشَةُ»، فَقُلْتُ: مَنْ الرِّجَالِ؟ فَقَالَ: «أَبُوهَا»، قُلْتُ: ثُمَّ مَنْ؟ قَالَ: «ثُمَّ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ»⁽²⁾ واته : چ خه لکیک لای تو خوشه ویسترینه ؟ فهرمووی : عائیشه منیش وتم : ئه ی له پیاوان ؟ فهرمووی باوکی و وتم : ئه ی کیی تر ؟ فهرمووی : عومه ری کوری خه تاب . ئه وه به لکه ی رپوونه له سه ر فه زلی ئهم دووانه له دوا ی پیغه مبه ر صلی الله علیه وسلم .

﴿ثُمَّ عُثْمَانُ الْأَرْجَحُ﴾ له پاشان له سه ر وته ی ئه رجه ح پی شه وا عوسمانی کوری عه فان . خاوه ن دوو نووری پیغه مبه ر صلی الله علیه وسلم که دوو کچی ئه وی لای بوو و زاوای ئه و بوو ، ئه و که سه یه که فریشته کان شه رمیان لی دهرکرد ، وه سی یه مین خه لیفه ی پیغه مبه ره صلی الله علیه وسلم به کۆدهنگی ئه هلی سووننه ت و جه ماعه ت ، که خاوه نی چه ندين فه زل و چاکه و منه ته به سه ر موسلمانانه وه ، هینانی وشه ی "لَأَرْجَحُ" به واتای ئه وه دیت ناکوکی له فه زل و خه لیفایه تی هه یه لای سه له ف و خه لکانی تر به ئام وته ی زۆرینه ئیمامی عوسمان پی ش ده خه ن به سه ر ئیمامی عه لی .

(1) سنن الترمذی، ج: 6 ص: 57، برقم: 3680، حکم الحديث: ضعيف جدا .
(2) صحيح البخاری، کتاب: فضائل أصحاب النبي، ج: 5 ص: 5 برقم: 3662.

﴿وَرَايَهُمْ خَيْرُ الْبَرِيَّةِ بَعْدَهُمْ﴾ وه چواردهمی که باشتین درووستکراوه لهسه ر گشت درووستکراوه کان له دواى پیغه مبه ر صلى الله عليه وسلم و نه بوبکر و عومه ر و عوسمان ﴿عَلِيٍّ﴾ ئیمامی عه لی یه که زاوا و ئاموژای پیغه مبه ره صلى الله عليه وسلم , هاوسه رى فاتیمه ی زه ه رایه و باوکی گه وره ی گه نجانی به هه شته حه سه ن و حوسه ین ﴿حَلِيفُ الْخَيْرِ﴾ واته : هه رده م لایه نی خیر و له سه ر حه ق بووه ﴿بِالْخَيْرِ مُنْجِحٌ﴾ وه هه میشه به هو ی خیر و چاکه وه سه رکه وتوو و سه ر فر ازه

﴿وَأَنَّهُمْ وَالرَّهْطُ لَا رَيْبَ فِيهِمْ﴾ وشهی "إنهم" جیناوی لکاوده‌کی ده‌گه‌رپٚته‌وه بۆ چوار خلیفه‌که یاخود مه‌به‌ستی له‌م شەش که‌سه‌یه که ناویان له دواوه دیت به هه‌موویان ده‌که‌نه ده که‌س که ئەم ده‌که‌سه له دنیا‌دا موژده‌ی به‌هه‌شتی نه‌براو‌ه‌یان پٚدرابوو که ئەم کو‌مه‌له‌یه ه‌یچ گو‌مان‌یان تٚیدا نیه ﴿عَلٰی﴾ له‌سه‌ر ﴿نُجَبٰی﴾ کو‌ی "نجیب" له جوان‌ترین مال و خانوو و ئارام‌گه‌کانی ﴿الْفِرْدَوْسِ﴾ ناوٚکه له ناوه‌کانی به‌هه‌شت به‌رزتریت به‌رگی به‌هه‌شته که ئاس‌مانه‌که‌ی عه‌رش و کورسی په‌رود‌د‌گاره.

(1).مجموع الفتاوى ج : 3 ص: 162.

وه ناوی له قورئان و سووننهت هاتووه پهرومردگار دهمرموویت ﴿إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ كَانَتْ لَهُمْ جَنَّاتُ الْفِرْدَوْسِ نُزُلًا﴾⁽¹⁾ واته : نهو كهسانه‌ی كه باورپان به پهرومردگار هیناوه و وه كرده‌ودی چاك ده‌كهن نه‌وه به‌هشتانیکیان له فیرده‌وس دهبیته شوین و ئارامگیان

وه پیغه‌مبهر صلی الله علیه وسلم دهمرموویت ﴿فَإِذَا سَأَلْتُمُ اللَّهَ، فَاسْأَلُوهُ الْفِرْدَوْسَ، فَإِنَّهُ أَوْسَطُ الْجَنَّةِ وَأَعْلَى الْجَنَّةِ - أَرَاهُ - فَوْقَهُ عَرْشُ الرَّحْمَنِ، وَمِنْهُ تَفَجَّرُ أَنْهَارُ الْجَنَّةِ﴾⁽²⁾ واته : نه‌گهر داوات له پهرومردگار كرد نه‌وه داوای فیرده‌وس بكهن , چونكه ناوهدی به‌هسته و وه به‌رزترینی به‌هسته , له‌سهروی فیرده‌وسه‌وه كورسی پهرومردگار دهبینیت كه تییدا سهرچاوه‌کانی رووباری به‌هشتی تییدا هه‌لده‌قوئیت .

﴿بِالْخُلْدِ﴾ مانه‌ودی هه‌تا هه‌تایی سیفه‌تیکی به‌هسته له دهیان نایه‌تی قورئانی نه‌م سیفه‌ت هه‌تا هه‌تاییه باسکراوه ﴿تَسْرُحُ﴾ نه‌گه‌ریت به ویستی خوت چیژ له به‌خشیشه‌کانی پهرومردگاروه دهبینیت به‌سهر خوته‌وه كه منه‌تی له‌سهر كردوویت , له پاشاندا دهمرموویت ﴿سَعِيدٌ﴾ سه‌عیدی كوری زهیدی كوری عه‌مری كوری نوفه‌یل كوره مامی عومهری كوری خه‌تاب ﴿وَسَعْدٌ﴾ سه‌عدی كوری نه‌بی وه‌قاص ﴿وَابْنِ عَوْفٍ﴾ عبدالرحمانی كوری عه‌وف ﴿وِظْلَحَّةٌ﴾ ته‌لحه‌ی كوری عبدالله ﴿وَعَامِرٌ فَهْرٍ﴾ باوکی عوبه‌یده‌ی جه‌راح ﴿وَالزُّيَيْرُ﴾ زوبه‌یری كوری عه‌وام ﴿الْمَمْدَحُ﴾ كه نه‌مانه ههر هه‌موویان مه‌دح كراون و فه‌زل و گه‌ورده‌یان باسکراوه پیغه‌مبهر صلی الله علیه وسلم له دونیادا موژده‌ی به‌هشتی پیداون.

□

□

□

□

(1) سورة الكهف , آية : 107 .

(2) صحيح البخاري , كتاب : الجهاد والسير , باب : درجات المجاهدين في سبيل الله , ج : 4 ص : 16 برقم

له فەر موودهی تورموزی و ئیبن ماجه که عبدالرحمن کوری عهوف دهفهرموویت : پیغه مبهه
 صلى الله عليه وسلم ناوی ده کهسی هیئا و فهرموویت ﴿بُوبَكْرٍ فِي الْجَنَّةِ، وَعُمَرُ فِي الْجَنَّةِ، وَعُثْمَانُ
 فِي الْجَنَّةِ، وَعَلِيٌّ فِي الْجَنَّةِ، وَطَلْحَةُ فِي الْجَنَّةِ، وَالزُّبَيْرُ فِي الْجَنَّةِ، وَسَعْدُ فِي الْجَنَّةِ، وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ فِي
 الْجَنَّةِ﴾ فَقِيلَ لَهُ: مَنْ التَّاسِعُ؟ قَالَ: «أَنَا»⁽¹⁾ واته : نه بوبکر له بههشته ، وه عومه ر له
 بههشته ، وه عوسمان له بههشته وه علی له بههشته ، وه تهلهجه له بههشته ، وه زوبهیر
 له بههشته ، وه سهعد له بههشته وه عبدالرحمن له بههشته ، وترا به عبدالرحمن کوری
 عوف نهی نویهم کی یه ؟ ووتی : منم .

﴿وَقُلْ خَيْرَ قَوْلٍ فِي الصَّحَابَةِ كُلِّهِمْ﴾ وه بلی نهی دهست قایم به قورئان و سوننهت نه وهک
 بهس ئهم ده موژده دراوه به بههشته قسهی چاکیان له سهر بکهیت به لکو گشت هاوهلان به بی
 جودایی قسهی چاکیان له سهر بکهیت چوونکه هاوهلان گشتیان یه کسانن له دادپهروهری ﴿وَلَا
 تَكُ طَعَنًا﴾ نه کهن تانه و ته شهره بدن له هاوهلان ﴿تَعِيبٌ وَتَجْرَحُ﴾ عهیب و عاریان باس
 بکهیت و برینداریان بکهیت وهک چوئن رافیزه شیعه کافرهکان باسیان ده کهن ﴿فَقَدْ نَطَقَ الْوَحْيُ
 الْمُبِينُ بِفَضْلِهِمْ﴾ چونکه بیگومان قورئانی روون و دیار باسی فهزل و گه وردهی هاوهلانی
 کردووه.

﴿وَفِي الْفَتْحِ آيٍ فِي الصَّحَابَةِ تَمْدَحُ﴾ له سوردهی فهتج چه نندین ئایهت شایهته له سهر فهزل و
 مهدهی هاوهلان که پهروهر دگار له سهر نهی سورمهت دهفهرموویت ﴿هُوَ الَّذِي أَنْزَلَ السَّكِينَةَ فِي
 قُلُوبِ الْمُؤْمِنِينَ لِيَزْدَادُوا إِيمَانًا مَعَ إِيْمَانِهِمْ وَلِلَّهِ جُنُودُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَكَانَ اللَّهُ عَلِيمًا حَكِيمًا﴾ له
 پاش نه وه چه ند ئایهتیکی تر دین ﴿إِنَّ الَّذِينَ يُبَايِعُونَكَ إِنَّمَا يُبَايِعُونَ اللَّهَ يَدُ اللَّهِ فَوْقَ أَيْدِيهِمْ فَمَنْ
 نَكَثَ فَإِنَّمَا يَنْكُثُ عَلَى نَفْسِهِ وَمَنْ أَوْفَى بِمَا عَاهَدَ عَلَيْهِ اللَّهُ فَمَا يَكْفُرُ بِهِ إِلَّا لِنَفْسِهِ إِنَّ اللَّهَ لَغَفُورٌ لِّمَن يَشَاءُ﴾ وه دهفهرموویت
 ﴿لَقَدْ رَضِيَ اللَّهُ عَنِ الْمُؤْمِنِينَ إِذْ يُبَايِعُونَكَ تَحْتَ الشَّجَرَةِ فَعَلِمَ مَا فِي قُلُوبِهِمْ فَأَنْزَلَ السَّكِينَةَ عَلَيْهِمْ
 وَأَثَابَهُمْ فَتْحًا قَرِيبًا﴾ وه له کوتایی سورمهت دهفهرموویت ﴿مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ وَالَّذِينَ مَعَهُ أَشِدَّاءُ
 عَلَى الْكُفَّارِ رُحَمَاءُ بَيْنَهُمْ تَرَاهُمْ رُكْعًا سُجَّدًا يَبْتَغُونَ فَضْلًا مِنَ اللَّهِ وَرِضْوَانًا...﴾⁽²⁾

(1) سنن أبي داود , أول كتاب السنة , باب : في الخلفاء ج: 5 ص: 28. برقم : 4649.

(2) سورة الفتح , آيات : 4-10-18-29.

□

پوخته‌ی رافه : ئه‌بی داود ده‌فهرمووئیت : بلی : باشت‌رینی خه‌لک دوا‌ی پی‌غه‌مبه‌ر صلی الله علیه وسلم دوو وه‌زیره‌که‌ی ئه‌بوبر و عومه‌ره که هه‌ر له سه‌ره‌تاوه پال‌پشتی ئه‌و بوونه , له‌پاش ئه‌وان عوسمانی کور‌ی عه‌فان له‌سه‌ر وته‌ی ئه‌رجه‌ح , له‌ پاش ئه‌وه چواره‌می باشت‌رینی خه‌لک دوا‌ی ئه‌وان علی کور‌ی ئه‌بی تالیبه , ئه‌وانه کۆمه‌لێکن که به‌بی هیچ گومانیک له‌سه‌رووی به‌هه‌شته‌کانن که فیره‌دوسه , له‌ پاش ئه‌وان سعید و سه‌عد و عبدالرحمن کور‌ی عه‌وف و ته‌ل‌جه و عوبه‌یده‌ی کور‌ی جه‌راح و زوبیری کور‌ی عه‌وام دیت , که ئه‌م ده‌ که‌سه به‌ فهرمووده‌ی موژده‌ی به‌هه‌شتیان پی‌ دراوه , نابیت تانه و ته‌شه‌ره له‌ هیچ هاوه‌لێک بده‌یت به‌بی جیاوازی چوونکه هه‌ردوو وه‌حیه‌که قورئان و سوونه‌ت مه‌دحی کردوون .

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□



الإيمان بالقدر

21 وَبِالْقَدَرِ الْمَقْدُورِ أَتَقِنُ فَإِنَّهُ دِعَامَةُ عَقْدِ الدِّينِ، وَالدِّينُ أَفْخُحُ

﴿ باورپوون به قهزا و قهدهر ﴾

ئەبى داود لەم دېرە جیگری بنەمای شەشەم دەکات لە بنەمانی دین ئەویش " باورپوونە بە قهزا و قهدهر " کە لە قەرموودەى جوبرایل هاتوو کاتى پرسیاری دەربارەى ئیمانی لێدەکات ئەویش یەکیەک لە روکنەکانی دەفەر موویت : باورپوونە بە قهزا و قهدهر , ئیبن عومەر پیاویک هاتە خزەمتى و پێى قەرموو ﴿ إِنْ قَبْلَنَا قَوْمٌ يَقْرَأُونَ الْقُرْآنَ وَيَقُولُونَ إِنَّ الْأَمْرَ أَنْفٌ وَلَا قَدْرَ . فَقَالَ ابْنُ عَمْرٍو : إِذَا لَقِيتَ أُولَئِكَ فَأَخْبِرْهُمْ أَنِّي بَرِيٌّ مِنْهُمْ وَأَنْهُمْ بَرَاءٌ مِنِّي ﴾ ⁽¹⁾ واتە : بە کەسانیک گەشتین قورئانیان دەخویند وە دەیان ووت : کارەکان بە سوتفەیه و قهدهر نیە , ئیبن عومەر قەرمووی ئەگەر گەشتی بەو کەسانە هەواییان پێ بدە : من بەریم لەوان وە ئەوانیش بەرین لە من دواتر ئیبن عومەر سویندی خوارد و قەرمووی ﴿ لَوْ أَنَّ لِأَحَدِهِمْ مِثْلَ أَحَدٍ ذَهَبًا فَأَنْفَقَهُ مَا قَبِلَ مِنْهُ حَتَّى يُؤْمِنَ بِالْقَدَرِ ، فَإِنِّي سَمِعْتُ أَبِي يَقُولُ : بَيْنَمَا نَحْنُ جُلُوسٌ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَذَكَرَ الْحَدِيثَ ﴾ ⁽²⁾ واتە : ئەگەر ئێوە بەقەد کۆی ئوحوود زیڕ ببەخشن لێتان وەرناگیریت تاوەکو برۆا بە قهدهر نەهینن , چوونکە من گویم لە باوکم بوو دەیفەرموو : لاى پیغەمبەر صلى الله عليه وسلم دانیشتبووین قەرموودەى جوبریل . قهدهر روکنى تەوحیدە ئەگەر هاتوو کەم تەرخەمى بکەیت لە باورپوون بە قهدهر ئەوە تەوحیدت هەلۆهشاونەتەو وەك ئیبن عەباس دەفەر موویت ﴿ الْقَدَرُ نِظَامُ التَّوْحِيدِ فَمَنْ وَحَدَ اللَّهُ وَكَذَبَ بِالْقَدَرِ فَقَدْ نَقَضَ تَكْذِيبُهُ تَوْحِيدَهُ ﴾ ⁽³⁾ واتە : قهدهر رێکخستنی تەوحیدە هەرکەسێ یەکخوا پەرست بێت و قهدهر بە درۆ بزانیت ئەوە بە درۆ زانینی قهدهر تەوحیدەکە هەلۆهشاینەتەو.



(1-2) صحیح مسلم , کتاب : الإيمان , باب : بیان الإيمان والإسلام والإحسان , ج : 1 ص : 28 , برقم : 8.

(3) السنة لعبدالله بن الإمام أحمد ص : 928 ، القدر للفريابي ص : 204 ، الشريعة لأجري ص : 197 ، شفاء العليل ص : 65 ، روضة المحبين ونزهة المشتاقين ص : 61 ، حكمه : أثر ضعيف .

بؤيه ههركهسى قهدير به درؤ بزانيّت ئهوه كافر بووه به پهروهر دگار وهك پيشهوا ئهحمهدى كورى حهنبهل دهفهرموويّت ﴿القدر قدرة الله﴾⁽¹⁾ واته : قهدير دمهسه لآتى پهروهر دگار به لگهى ئايهت و فهرمووده زؤر هاتووه لهسه قهدير نمونهى ئايهت وهك پهروهر دگار دهفهرموويّت ﴿إِنَّا كُلُّ شَيْءٍ خَلَقْنَاهُ بِقَدَرٍ﴾⁽²⁾ واته : ئيمه هه موو شتيكمان به ئه ندادزه كيشى درووست كردووه ، وه پيغه مبهر صلى الله عليه وسلم دهفهرموويّت ﴿كُلُّ شَيْءٍ بِقَدَرٍ حَتَّى الْعَجَرُ وَالْكَئْسُ﴾⁽³⁾ واته : هه موو شتى به ئه ندادزه و قهديره تاوهكو دهسته وهسان و چالآك بوون ، پيشهوا بوخارى دهفهرموويّت : ئيين عهباس فهرمووى ﴿كل شيء بقدر حتى وضعك يدك على خدك﴾⁽⁴⁾ واته : هه موو شتيك به قهديره تاوهكو ئهوه دهستهى لهسه روومهت دايدهنيت.

ئهبى داود دهفهرموويّت :

﴿وَبِالْقَدَرِ الْمَقْدُورِ أَيْقِنْ فَإِنَّهُ﴾ بهم قهديره توانا داره دلنياه و گومانت نهبيت كه ئهوه ﴿دِعَامَةٌ﴾ واته : دينگه و بناغهيه وه ﴿عَقْدُ الدِّينِ﴾ واته : ريځخستن و بناغهى ئيسلامه ﴿وَالدِّينُ﴾ وه ئهم دينه ئيسلامهش ﴿أَفْبَحُ﴾ واته : فراوانه و هه موو كاريكى خير له خو دهگريّت .

(1) منهاج السنة النبوية لشيخ الإسلام ابن تيمية ج : 3 ص : 254.

(2) سورة القمر ، آية : 49.

(3) مسند الإمام أحمد 5893 قال العلامة المحقق شعيب الأرناؤوط رحمه الله : إسناده صحيح على شرط مسلم. رجاله ثقات رجال الشيخين، غير إسحاق الطباع- وهو ابن عيسى-، وعمرو بن مسلم- وهو الجَنَدِي-، فمن رجال مسلم. مالك: هو ابن أنس، وزيد بن سعد: هو ابن عبد الرحمن الخراساني، وطاووس اليماني: هو ابن كيسان. وهو عند مالك في "الموطأ" 899/2، ومن طريقه أخرجه البخاري في "خلق أفعال العباد" ص 25، ومسلم (2655) ، وابن حبان (6149) ، والبيهقي في "شرح السنة" (73) ، والمزي في "تهذيب الكمال" 245/22، بهذا الإسناد.

(4) خلق أفعال العباد للإمام البخاري ص : 47.

ئيمامى موزهنى بهرهمهت بيٽ دهرموويٽ : چوم بو خزمهت ئيمامى شافعى بهرهمهت

بيٽ لهسهره مهرگ بوو لهبارهى قهدهروه ليم پرسى نهوئيش فهرمووى :

ما شئت كان وإن لم أشأ وما شئت إن لم تشأ لم يكن
خلقت العباد على ما علمت وفي العلم يجري الفتى والمسن
على ذا مننت وهذا خذلت وهذا أعنت وذا لم تعن
فمنهم شقي ومنهم سعيد ومنهم قبيح ومنهم حسن (1)

رافهى نه شيعرهئ ئيمامى شافعى :

(ما شئت كان) ههموو نهو كارانهئ دهيكهيت له ژير ويستى بهرهمهتگار , هيچ شتيك نه سوود

نه زيان بهتو ناگات ئيلا نهو ويستى لهسهر بيٽ (وإن لم أشأ) ههموو ويستهكانى بهندهكان له

ژير چاوديري و ويستى بهرهمهتگار وهك بهرهمهتگار دهرموويٽ ﴿وَمَا تَشَاءُونَ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ

رَبُّ الْعَالَمِينَ﴾ (2) واته : ئيوه ئارمزوو ناكهن ئيلا مهگهر بهرهمهتگار جيهانيان ئارمزووى لهسهر

ههبيٽ (وما شئت إن لم تشأ لم يكن) نهوش دووباره تاكيد كردنهوهيه لهسهر نهوهئ كه نهگهر

ويستى بهرهمهتگار لهسهر كارهكان نهبيٽ هيچ شتيك ناكهويٽه دهست بهندهكانى (خلقت العباد

على ما علمت) دروستكراو و بهندهكانم له نهبوونهوه هيٽاو من به بوون كه نهوه له زانستى

پيش هات و دوا هاتى بهرهمهتگار (وفي العلم يجري الفتى والمسن) مهبهستى : ههموو نهو

جوله و جولانهوهئ له مهخلوق روودهدات له زانستى پيش هات و دوا هاتى بهرهمهتگار

(على ذا مننت وهذا خذلت . وهذا أعنت وذا لم تعن) نهوانه كارانيكن له نيوان بهندهكان

روودهدات كه ههيه منهتى خوئ بهسهدرا كردووه له باور هيٽان و گشت بهخشيشهكان , وه

ههنديك تووشى بهد بهختى و شووم و ههتخليسكان بوونه و له باور و هيدايت بئ بهش بوونه

جا ههيه بهرهمهتگار يارمهتى دهدات وه ههنديكيش پشتى تيدهكات , كه دروستكار بو ههموو

نهوانه بهرهمهتگار (فمنهم شقي ومنهم سعيد . ومنهم قبيح ومنهم حسن) جا ههيه بهد بهخته

وه ههيه بهختهوهر وه ههيه ناشرين و قيزونه وه ههيه چاك و جوانه.

(1) مناقب الشافعي (412/1، 413)، شرح أصول اعتقاد أهل السنة (4/ 777)

(2) سورة التكويد , آية : 29.

پیشہ‌وای بروادارن عہلی کوپی ئہبی تالب دہفہرموویت : لہگہل پیغہمبہر صلی اللہ علیہ وسلم
 بووین لہ گورستانی بہقیع لہ شاردنہوہی تہرمیک پیغہمبہر صلی اللہ علیہ وسلم فہرمووی
 ﴿مَا مِنْكُمْ مِنْ أَحَدٍ إِلَّا وَقَدْ كُتِبَ مَقْعَدُهُ مِنَ الْجَنَّةِ، وَمَقْعَدُهُ مِنَ النَّارِ﴾، فَقَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ أَفَلَا نَتَّكِلُ
 وَنَدْعُ الْعَمَلَ؟ قَالَ: «اعْمَلُوا فَكُلُّ مُيَسَّرٍ لِمَا خُلِقَ لَهُ، أَمَّا مَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ السَّعَادَةِ فَيُيَسَّرُ لِعَمَلِ أَهْلِ
 السَّعَادَةِ، وَأَمَّا مَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الشَّقَاءِ فَيُيَسَّرُ لِعَمَلِ أَهْلِ الشَّقَاوَةِ ثُمَّ قَرَأَ: - فَأَمَّا مَنْ أَعْطَى وَاتَّقَى
 وَصَدَّقَ بِالْحُسْنَى - إِلَى قَوْلِهِ لِلْعُسْرَى ﴿⁽¹⁾ واتہ : ہیج کہسیک لہ نیوہ نیہ نیلا پەروردگار
 شوینیکی لہ دوزخ وہ یان شوینیکی لہ بہہشت لہسہرتانی نووسیوہ ، وتیان : ئہی پیغہمبہری
 خوا صلی اللہ علیہ وسلم کہواتہ ئیمہ دانیشن و لیی پالکھوین و دہست لہکارکردن ہلگرین ؟
 فہرمووی : کردوہ بکہن چوونکہ ہمووتان بو ئہوہ فہراہم ہیئراون کہ بوی درووستکراون
 ، ئہگہر ہاتوو لہ خوشبہختان بن ئہوہ پەروردگار کردوہی ئہہلی خوشبہختہکانتان بو
 فہراہم دینیت ، وہ ئہگہر لہ بہد بہختہکان و تیاجووہکان بن ئہوہ پەروردگار کردوہی بہد
 بہخت و تیاجووہکانتان بو فہراہم دینیت لہ پاشان ئہم ئایاتانہی خویندہوہ...

پوختہی رافہ : پیشہ‌وا ئہبی داود دہفہرموویت : بہم قہدمرہ توانادارہ دلنیابہ و ہیج گومانیکت
 نہبیت چوونکہ پروابوون بہ قہدمر دینگہی تہوحیدہ وہ بناغہی تہوحیدہ ، وہ ئہم دینہش
 فراوانہ ہموو کاریکی خیر لہ خووہ دہگریت .

□

□

□

□

□

□

□

(1) صحیح البخاری کتاب : التفسیر باب : سورة الليل ج : 6 ص : 170 برقم : 4945.

الإيمان باليوم الآخر

- 22 وَلَا تُنْكِرْنَ جَهْلًا نَكِيرًا وَمُنْكَرًا
 23 وَقُلْ يُخْرِجُ اللَّهُ الْعَظِيمُ بِفَضْلِهِ
 24 عَلَى النَّهْرِ فِي الْفِرْدَوْسِ تَحْيَا بِمَائِهِ
 25 وَإِنَّ رَسُولَ اللَّهِ لِلْخَلْقِ شَافِعٌ
- وَلَا الْحَوْضَ وَالْمِيزَانَ إِنَّكَ تُنْصَحُ
 مِنَ النَّارِ أَجْسَادًا مِنَ الْفَحْمِ تُطْرَحُ
 كَجَبِّ حَمِيلِ السَّيْلِ إِذَا جَاءَ يَطْفَحُ
 وَقُلْ فِي عَذَابِ الْقَبْرِ : حَقُّ مُوَضَّحٌ

□

□ باوربوون به رۆژی دوايي

ئەمەش یەکیکە لە ڕوکنەکانی ئیمان کە باوربوون پێی واجیبە وەک پەروردگار دەفەرمووێت
 ﴿لَيْسَ الْبِرُّ أَنْ تُولُّوا وُجُوهَكُمْ قِبَلَ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ وَلَكِنَّ الْبِرَّ مَنْ آمَنَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَالْمَلَائِكَةِ
 وَالْكِتَابِ وَالنَّبِيِّينَ وَآتَى الْمَالَ عَلَى حُبِّهِ ذَوِي الْقُرْبَى وَالْيَتَامَى وَالْمَسَاكِينَ وَابْنَ السَّبِيلِ وَالسَّائِلِينَ﴾ (1)
 واتە : چاکە هەرئەو نە تۆ ڕووبکەیتە ڕۆژەلەت و ڕۆژ ئاوا بە لکو چاکە ئەوێە کە باور بە
 پەروردگار بەیئیت و وە باور بە رۆژی دوايي بهیئیت و وە بە فریشتەکانی وە بە قورئان و
 پیغەمبەرانی پەروردگار وە ئەم ماله ببهخشیت کە زۆر لات خوشەویستە بەسەر نزیکەکانت
 وە مناله بى باوکەکان و ههژاران و رېبواران و داواکاران , بۆیە پێشەوا ئەبی داود بەرەحمەت
 بیئت لیڕە بە کورتی و پوختی باسی ئەم بنچینه گرینگ و گەورەیه دەکات , کە زیاد لەو
 هەلەدەگریت بەلام لەبەر کەمی کات و کورتی بابەت و وە لە ترسی درێژ نەبوونەوێ بابەتەکە
 لەم چوارچیوێ ئەم نەزم و ڕافە کورتە ئەبی داود تەنها ئەوێندە دەلیت و ئیمەش تەنها ئەم
 کورتە لیكدانەو و ڕافەیه دەکەین و دەلیین :

□

□

□

□

(1) سورة البقرة , آية : 177.

﴿وَلَا تُنْكِرْنَ﴾ لِيَرَهُ " لا " بۆ رېځگري كړدنه " الناهية " چۆته سهر فيعلى موزارع كه بۆ ئيستايه كه قسهى تيدا دهكهن يان بۆ داهاتووه كه ديت نهویش : نكۆلى نهكردنه بههوى ﴿جَهْلًا﴾ ئهوه مفعول لاجله يه واته : له بهر هوځاى نهزانين و كه مى زانست نكۆلى مهكه له هه بوونى ﴿نَكِيرًا وَمُنْكَرًا﴾ نهكير و مونكه كه دوو فريشتهى پهروهردگار درووستكراون بۆ ليپرسينهوى پرسيارهكانى گۆر له مردووهكان دوو فريشتهى چاو قاوهيين و دهم و چاو رهش و به ترس و بى سۆزن جيگربوونى ئهم دوو فريشتهيهش و هه بوونيان له فهرموودهى تورموزى كه له هاوهلى خوشهويست ئه بى هورپره دهگيرتهوه كه پيغه مبهى صلى الله عليه وسلم فهرموويهتى ﴿إِذَا قُبِرَ الْمَيِّتُ - أَوْ قَالَ: أَحَدُكُمْ - أَتَاهُ مَلَكَانِ أَسْوَدَانِ أَرْقَانِ، يُقَالُ لِأَحَدِهِمَا: الْمُنْكَرُ، وَلِلْآخَرِ: النَّكِيرُ﴾⁽¹⁾ واته : نهگهر مردوو بخريته نيو گۆرپوه يان يهكيك له ئيوه ئهوه دوو فريشتهى دهم و چاو رهش و چاو قاوهيى دينه لای به يهكيكيان دهوتريت : مونكه وه ئهوى تريان : نهكير , باسهكه دريژه لهم فهرموودهيه كه پرسيارهكان چين و چۆن دهكرين.

بۆيهش ناويان ليئراوه نهكير و مونكه له بهر ئهوهى هيچ واسيتهيهك يان هيچ بهلئينيك وهرناگرن له مروفهكان وه هيچ مايهى دلخوشى و جيگای پشت بهستنى مروفهكان نين تهنه پرسيار دهكهن و وهلام وهردهگرن بۆ بارهگاى پهروهردگار وه ناويشان ليئراوه دوو فريشته تاقى كهروهكان كه تاقى كردنهوهى بهندهكان دهكهن له گۆرپهكانيان . بۆيه باور هه بوون به نهكير و مونهكهى واته باوربوون به رۆژى دوايى گهر باورپت بهم دووانه نهبوو ئهوه تۆ نكۆلى رۆژى دوايت كردووه , پياويك پرسيار له ئهمهدى كورپى هنبهل دهكات دهلييت ﴿هل نقول المنكر والنكير أم الملكين؟ قال: المنكر والنكير هكذا هو﴾⁽²⁾ واته : ئايا بلئين : نهكير و مونكه يان دوو فريشته ؟ ئيمام فهرمووى : نا بلئين نهكير و مونكه ئاوا هاتووه .

□

□

(1) سنن الترمذي برقم : 1071 قال العلامة المحقق أحمد شاكر : حديث حسن .

(2) (2) شفاء العليل ص : 78,

□

بۆیه فهرمووده ئەم ناوێ بۆ جیگیر دەکات پێویستە لەسەرت بەم دوو ناوێ ناویان بهیئیت وەک لە سووننەتی سەحیح هاتوو بەلام موعتەزلییەکان کە بە عەقل بڕیار بەسەر شەرع دەدەن و باوریان بە ئەم دوو فریشتە و گشت سزاکانی گۆرنیە دەڵێن : بە هیچ شیوەیەک دوو فریشتە نیە بەناوی نەکی و مونکەر بە پێی عەقڵی خوێان پەتی دەکەنەو ، بۆیەش ئیمامی ئەبی داود دەفەرمووێت ﴿جَهْلًا﴾ نکوۆلی کردنەکە بەهۆی نەزانین و کەمی زانستەویدیە بۆیە نکوۆلی لە نەکی و مونکەر دەکریت لەلایەن موعتەزلییەکانەو .

﴿وَلَا الْحَوْضَ﴾ وە هەرگیز نکوۆلی لە هەبوونی حەوز نەکەیت ئەو حەوزە کە پەروردگار بۆ ئومەتەتی پێغەمبەر صلی اللہ علیہ وسلم ئامادە کردوو ، پێغەمبەر صلی اللہ علیہ وسلم لە دەسفی ئەم حەوزەدا دەفەرمووێت ﴿إِنَّ حَوْضِي أَبْعَدُ مِنْ أَيْلَةٍ مِنْ عَدَنِ لَهُوَ أَشَدُّ بَيَاضًا مِنَ الثَّلْجِ، وَأَحْلَى مِنَ الْعَسَلِ بِاللَّبَنِ، وَلَأَنْبِئْتُهُ أَكْثَرَ مِنْ عَدَدِ النُّجُومِ﴾ (1) واتە : حەوزەکە کە من دووری نیوانی وەک نیوانی ئەیلە و عەدەنە (2) ناوێکە سێ تەرە لە بەفر ، وە شیرینترە لە هەنگوین بە شیر پەرداغەکانی زۆرتەرە لە ژمارە ئەستێرەکان وە لە "مسند" ئەبی داودی تەیاڵیسی زیادەیکە سحیح هاتوو کە پێغەمبەر صلی اللہ علیہ وسلم دەفەرمووێت ﴿مَنْ شَرِبَ مِنْهُ شَرْبَةً لَمْ يَظْلَمَ بَعْدَهَا أَبَدًا﴾ (3) واتە : هەرکەسێ قومیکی ئاوی تێدا بخواتەو پاش ئەو هەرگیز تینووی نابێتەو ﴿وَالْمِيزَانَ﴾ وە نابیت نکوۆلی لە هەبوونی تەرازووی کیشانی کردەوێکان بکەیت ، هەبوونی بڕوا بە تەرازو لە بنەماکانی ئەهلی سووننەت و جەماعەتە کە یەکیکە لەو شانە کە کە بڕوات پێی هەبوو ئەو واتە بڕوات بە رۆژی دوایی هەیه بەلام ئەگەر نکوۆلی لە هەبوونی بکەیت ئەو نکوۆلیت لە رۆژی دوایی کردوو ، بەلگەش لە قورئان و سووننەتی سەحیح و شوینەواری سەلەف زۆرە لەو بارەو .

□

□

(1) مسند الإمام أحمد برقم : 19804 حكم الحديث : ضعيف .

(2) ئەیلە و عەدەن دوو شاری گەورەن لەسەر بەحرێ قەلزم ، ئەیلە لە شیمالی ولاتانی کەنداوی عەرەبە وە عەدەن دەکەوێتە جنوبی ولاتانی عەرەب .

(3) صحيح البخاري , كتاب : الرقاق باب : في الحوض ج : 8 ص : 120 برقم : 6.

وَهَكَذَا بِهَرُودَرْدَغَار دَهْفَهَرْمُووَيْت ﴿وَنَضْعُ الْمَوَازِينَ الْقِسْطَ لِيَوْمِ الْقِيَامَةِ فَلَا تُظْلَمُ نَفْسٌ شَيْئًا وَإِنْ كَانَ مِثْقَالَ حَبَّةٍ مِنْ خَرْدَلٍ أَتَيْنَا بِهَا وَكَفَى بِنَا حَاسِبِينَ﴾ ⁽¹⁾ واته : بِيْگومان رُوْزى قِيَامَهَت نِيْمَه تَهرازووى بهرامبهر دادپهروهريى دائهنيين و کردهوهکانيانى پى ئهکيشين , ئهوسا هيچ كهسيك كه مترين سته مى ليئاكريت چى له چاكه كارى وه چى له خراپهكارى , تهنانهت ئهگهر کردهوهکانيان به ئهندازى سهنگى دنكه خهرتهليکيش بيت كه له بچوکيدا کراوه به نمونه , وه ئهوهنده بهسه بو ئيمه كه به وردى ژميريارى کردهوهکانيان بين , وه بهلگهى کيشان له فهرموودهى سهحيچى ناودار فهرموودهى (البِطَاقَةُ) ⁽²⁾ لهبهر دريژى فهرموودهكه و كورتى باسهكه بگهريئنهوه بو كتيبهبهکانى (السنن) وه ئهسهريك له ئيبين عهباسهوه رپوايهت کراوه كه فهرموويهتى ﴿لَهُ لِسَانٌ وَكَفَتَانٌ﴾ ⁽³⁾ واته : ئهم تهرازووه زمانيك و دوو دهستى ههيه ﴿إِنَّكَ تَنْصَحُ﴾ بهراستى من بو تو ئاموزگارم .

□

□

□

□

□

□

□

□

□

(1) سورة الأنبياء , آية : 47.

(2) سنن ابن ماجه برقم : 4300, قال العلامة المحقق شعيب الأرناؤوط : إسناده صحيح وقال العلامة المحدث

المحقق أحمد شاكر : إسناده قوي .

(39) شعب الإيمان ص : 447.

□

﴿إِخْرَاجُ عَصَاةِ الْمُوحِدِينَ فِي السَّعِيرِ﴾ □

□ دهرهینانی یهکخوا په‌رسته تاوانباره‌کان له دۆزه‌خ

ئەبی داود لەم دوو دیڤه‌ باسی دهرهاتنی ئەم یه‌ک خوا په‌رستانه‌ ده‌کات له دۆزه‌خ که به‌هۆی تاوانی گه‌وره‌وه‌ که‌وتوونه‌ته‌ نیۆ دۆزه‌خه‌وه‌ وه‌ باسی دهرهاتنیان ده‌کات که دوا‌ی خو‌ شو‌ردن له □ ئاوی ژیان ده‌چنه‌ به‌هه‌شته‌وه‌ , ئیمام ده‌فه‌رموو‌یت :

□

﴿وَقُلْ﴾ : بَلَى : كَى بَلَى ؟ ئەو که‌سه‌ی ده‌ستی گرتووه‌ به‌ قورئان و سوونه‌ت و خو‌ی به‌ری کردووه‌ له ئەه‌لی بیدعه‌ وه‌ بپروا و د‌ل‌ن‌یا‌بوونی ته‌وا‌وی به‌ ئایه‌ته‌کان و فه‌رمووده‌ سه‌ح‌یحه‌کانی پی‌غه‌م‌به‌ر ص‌لی الله علیه وسلم هه‌یه‌ , ئەم گشت‌گیریه‌ی " وق‌ل " واته‌ : به‌ زمان و با‌ور‌ی د‌ل‌ت □ بَلَى :

﴿يُخْرِجُ اللَّهُ الْعَظِيمُ بِفَضْلِهِ﴾ په‌روه‌د‌گاری گه‌وره‌ به‌ منه‌ت و فه‌زلی خو‌ی کۆمه‌لی که‌س دهرده‌ه‌ین‌یت بۆ به‌هه‌شت به‌هۆی ت‌کا کار‌یک که‌ خو‌ی ئیزنی داوه‌ و ل‌یی ر‌ازی‌ه‌ ﴿مِنَ النَّارِ أَجْسَادًا مِنَ الْفَحْمِ تُطْرَحُ﴾ له دۆزه‌خ ل‌شه‌ و جه‌ستان‌یک که‌ به‌هۆی تاوانی گه‌وره‌وه‌ سووتاون و بۆنه‌ته‌ ر‌ه‌زوو و بر‌زاون ﴿عَلَى النَّهْرِ فِي الْفَزْدُوسِ تَحْيَا بِمَائِهِ﴾ بۆ سه‌ر ر‌ووباری‌ک که‌ سه‌ر‌چاوه‌که‌ی له به‌هه‌شتی ف‌یره‌ده‌سه‌وه‌ زیندوو ده‌بنه‌وه‌ به‌ ئاوه‌که‌ی وه‌ک ﴿كِحْبِّ حَمِيلِ السَّيْلِ إِذَا جَاءَ يَطْفَحُ﴾ وه‌ک : ده‌ن‌که‌ گ‌زو‌گ‌یا‌یه‌ک که‌ له بیایان له‌ هه‌ش‌یش د‌ه‌رو‌یت که‌ وش‌ک و ناش‌رین و دا‌ر‌زاوه‌ له‌به‌ر گه‌رما به‌لام کات‌ی بارانی‌ک ل‌یی ده‌دا سه‌وز ده‌بی‌ته‌وه‌ و ده‌ژی‌ته‌وه‌ , کات‌ی ئەم بارانه‌ به‌ ل‌یزمه‌ دی‌ته‌ خوا‌روه‌ به‌سه‌ریا دۆزه‌خ‌یه‌ یه‌کخوا په‌رسته‌ تاوانباره‌کان وه‌ک ئەم گ‌زو‌گ‌یا‌یه‌ وش‌که‌ به‌م ئاوی ژیان‌ه‌وه‌ که‌ له‌به‌رده‌م د‌ه‌ر‌گای به‌هه‌شته‌ و سه‌ر‌چاوه‌که‌ی هه‌لقو‌ل‌ا‌وی کانیه‌کانی □ به‌هه‌شتی ف‌یره‌ده‌سه‌وه‌ د‌ه‌رو‌ینه‌وه‌.

□

□

ئەو دەش ھە ئىنجىناو ھە ھەرموودەى بوخارى و مسلم كە پىغەمبەر صلى الله عليه وسلم دەفەر مووئىت ﴿يَدْخُلُ أَهْلُ الْجَنَّةِ الْجَنَّةَ، وَأَهْلُ النَّارِ النَّارَ، ثُمَّ يَقُولُ اللَّهُ تَعَالَى: أَخْرِجُوا مِنَ النَّارِ مَنْ كَانَ فِي قَلْبِهِ مِثْقَالُ حَبَّةٍ مِنْ خَزْدَلٍ مِنْ إِيْمَانٍ. فَيُخْرِجُونَ مِنْهَا قَدِ اسْوَدُّوا، فَيُلْقَوْنَ فِي نَهْرِ الْحَيَا، أَوْ الْحَيَاةِ - شَكَّ مَالِكٌ - فَيَنْبُتُونَ كَمَا تَنْبُتُ الْحَبَّةُ فِي جَانِبِ السَّيْلِ﴾ ⁽¹⁾ واتە : بەھەشتىيەكان دەچن بۆ بەھەشت و دۆزەخىيەكانىش بۆ دۆزەخ , لە پاش ئەو پەروردگار دەفەر مووئىت : دەريان بىنن لە دۆزەخ ئەو كەسانەى بە ئەندازەى دەنكە خەردەلىك لە دليان باور ھەيە , پاش ئەم ھەرمانە لە دۆزەخ دەردەھيئەن كە روو و جەستەيان تەواو سوتا و برژاوە لە پاشان دەيان بن بۆ سەر رووبارى شەرم يان رووبارى ژيانەو , ئىمامى مالىك كە راويە گومانى ھەيە لەم دوو ناو , دەژيئەو ھەك چۆن ئەم گزويگىيە دەژيئەو بە ھۆى ئەم بارانە بە لىزمەيە.

﴿وَأَنَّ رَسُولَ اللَّهِ﴾ وە پىغەمبەر صلى الله عليه وسلم ﴿لِلْخَلْقِ﴾ بۆ درووستكراو ھەكان , مەبەست لە شەفاعەتى گەورەيە ﴿شَافِعٌ﴾ دەبىتە تەكاكەر كە پىغەمبەر صلى الله عليه وسلم لە دەشتى قيامەت بۆ كۆمەلەى خەلك دەيكات , وە ھەرموودەى شەفاعەت كە ديار و بلاءو ھەرموودەى (متواترە) ھەريەك لە ھاو ھەلەن : ئەبوبەكرى راسىگۆ و ئىبن عومەر و ئىبن عەباس و ئەبى ھورىرە و ئەنەس ... ھتە دەيگىر ھەو ھەلەر دريژى ھەرموودەكە ناتوانين لىرە باسى بكەين بۆيە بگەريئەو ھەو بۆ كتيبي سوونە وە ﴿وَقَلٌّ﴾ بلى : ئەى ئەو كەسەى دەستت گرتووە بە قورئان و سوونەت ﴿فِي عَذَابِ الْقَبْرِ﴾ بوونى سزا و عەزەبى گۆر راسىتە و ﴿مَوْضَحٌ﴾ ديار و روونە بە بەلگەى قورئان و سوونەت .

پوختەى رافە : پيشەوا ئەبى داود دەفەر مووئىت : نەكەى بەھۆى نەزانينەو ھەك نەزانەكان نكۆلى لە ھەبوونى دوو فريشتەى گۆر نەكەر و مونكەر و ھەوز و تەرازووى رۆژى قيامەت بكەيت من بۆ تۆ ئامۆژگارم وە بلى : پەروردگار بەھۆى سۆز و ھەلى خويەو ھەلەشەى كەسانىك لە يەك خوا پەرستانى تاوانبار لە جەرگەى دۆزەخ دەردەھيئەت وە دەيان دەخاتە ناو ئاوى ھەياتەو و ھەموو ماندوويى و سوتاويى لاشەيان پاك دەكاتەو وە ئەو بزانە پىغەمبەر صلى الله عليه وسلم بۆ كۆمەلەى ئەو ئومەتەكەى تەكا كەرە وە بلى : سزاي گۆر راسىتە و بوونى ھەيە

(1) صحيح البخاري , كتاب : الإيمان باب : تفضل أهل الإيمان في الأعمال ج : 1 ص: 13 برقم : 22

حكم مرتكب الكبيرة والتحذير من مذهبي الخوارج والمرجئة

26 وَلَا تُكْفِرُنْ أَهْلَ الصَّلَاةِ وَإِنْ عَصَوْا
 27 وَلَا تَعْتَقِدْ رَأْيَ الْخَوَارِجِ إِنَّهُ
 28 وَلَا تَكْ مُرْجِيًّا لِعُوبًا بِدِينِهِ
 فَكُلُّهُمْ يَعْصِي وَذُو الْعَرْشِ يَصْفَحُ
 مَقَالٌ لِمَنْ يَهْوَاهُ يُزِدِي وَيَفْضَحُ
 أَلَا إِنَّمَا الْمُرْجِيُّ بِالْدِّينِ يَمْرُحُ

﴿ حوکمی خاوهنی هه لگری گوناھی گه وره وه ناگادار کردنه وه له مه زه به به کانی خه وارج و

مورجینه

ئیمامی ئه بی داود ره حمه تی په روه ردگاری له سه ر بی ت له م چه ند دی ره باس له حوکمی خاوهنی هه لگری تاوانی گه وره ده کات که یه که م باس و خواس بوو که وته ناو ئومه ته وه که کومه ئی گرووی تیدا له پیره وهی ئه هلی سووننه ت و جه ماعه ت لایان دا , سه ر هتا باس له بیرو باوری ئه هلی سووننه ت ده کات له م باره یه وه دواتر ناگاداری ده دات له و گرووپانه ی له م باسه دا لاری بوونه وهک : خه وارج و مورجینه .

ده فهرموویت ﴿ وَلَا تُكْفِرُنْ أَهْلَ الصَّلَاةِ وَإِنْ عَصَوْا ﴾ ئه م (لا) بو (نه هیه) واته : باور ت وانه بی ت له وهی که ته کفیری ئه و که سانه بکه ی ت که نویژ خوینن به هو ی کردنی تاوانیکه وه ئه گهر خاوهنی تاوانی گه وره ش بن , چوونکه پیغه مبه ر صلی الله علیه وسلم ده فهرموویت ﴿ مَنْ صَلَّى صَلَاتَنَا وَاسْتَقْبَلَ قِبْلَتَنَا، وَأَكَلَ ذَبِيحَتَنَا فَذَلِكَ الْمُسْلِمُ الَّذِي لَهُ ذِمَّةُ اللَّهِ وَذِمَّةُ رَسُولِهِ ﴾ (1) واته : هه رکه سی نویژی وهک نویژه کانه مان بوو وه پرووی له پرووگهی ئیمه بوو , وه ئه و که سه ی قوربانیه کانه مان ده خوات ئه وه موسلماننه ئه و موسلماننه ی که چوته ژیر زیمه تی الله تعالی و له پاشان پیغه مبه رکه ی صلی الله علیه وسلم , واته ته نها به ته سلیم بوون ده چیته ژیر زیمه ی الله تعالی وه ته نها به کردنی نویژ ده بیته ریگری له ته کفیر کردنی وه وشه ی (أَهْلَ الصَّلَاةِ) ئامازه یه بو ئه وهی که ئه و که سه ی نویژ نه کات کافره چوونکه تا نویژ بکات ئیمه ده ست هه لده گرین له ته کفیر کردنی به ئام کاتی وازی له نویژ هی نا ئه وکات هیچ ریگریه کمان نابیت له ته کفیر کردنی

(1) صحیح البخاری کتاب : الصلاة باب : فضل استقبال القبلة ج: 1 ص: 87 برقم : 391.

﴿وَإِنْ عَصَوْا﴾ مەبەست لە تاوانە چ گەورە چ بچوک نەوێک مەبەستی کوفر و شیرک بێت
 ﴿فَكُلُّهُمْ يَعْصِي وَذُو الْعَرْشِ يَصْفَحُ﴾ هەموو نەوێ ئادەم سەرپێچی پەروردگار دەکەن وە
 خاوەن عەرشی گەورە کە پەروردگارە لێبوورده و میهرەبانە لە بەندهکانی کەواتە مافی تۆ نیە
 بەهۆی تەنھا تاوانیکەووە تەکفیری بکەیت و بیخەیتە دۆزەخەووە ئەو پەروردگاری کە
 تاوانەکی بەرامبەر کراوە لێی خوش دەبێت تۆیەک هیچ مافت نیە دەرگاکی لێخۆشبوونی بە
 ڕوویدا داخەي ﴿وَلَا تَعْتَقِدْ رَأَى الْخَوَارِجِ﴾ نەکەي باورپت وەک باور و وتەي خەوارج بێت لەم
 باسە , چوونکە خەوارج ئەو کەسانەیان کافر دەکرد و بە هەتا هەتایی لە دۆزەخیان وەسف
 دەکرد کە تاوانیان ئەنجام دەدا جا چ تاوانی گەورە چ تاوانی بچوک , وە خوارج ئەو کەسانە
 بوون کە : دەرچووبوون لە ئیمامەتی و خەلیفایەتی پێشەوا عەلی وە ئیمامی عەلی و عوسمان و
 دایە عائیشە و تەلحە و زوبەیر و ئیبن عەباس و کۆمەلێک لە هاوێلانین تەکفیر دەکرد ﴿إِنَّهُ
 مَقَالٌ لِمَنْ يَهْوَاهُ﴾ ئەو (تەکفیری خاوەنی گوناھ) و تەبەکە لە هەواو و ئارەزوو سەری هەلداو
 کە دوورە لە قورئان و سووننەت ﴿يُزِدِي وَيَفْضَحُ﴾ ڕەت دەکریتەو و وە سەرزنشت و ئیھانە
 دەکریت چوونکە پێچەوانەي دەقی قورئان و سووننەتە ﴿وَلَا تَكُ مُرْجِيًّا لِعُوبًا بِدِينِهِ﴾ نەکەن
 وەک مورجیئەکان بن گالته و گەپ بە دینەکەتان بکەن , پێشەوا ئەبی داود جوانترین وەسفی
 ئەم مورجیئانە دەکات بەوێ کە گەمە و گالته بە دینەکەیان دەکەن وەک پێشەوا ئیبن بەتەي
 عوکیبەري لە کتیی (الإبانة الصغرى – ص : 163) دەفەرموویت ﴿ قال : رقة بن مصقلة - أحد
 رواة البخاري : أما المرجئة فعلى دين الملوك ﴾ واتە : ڕەقەي کۆری مەسقەلە دەفەرموویت :
 مورجیئە لەسەر دینی پادشاكانە , وە هەركاتی دین کەوتە دەست پادشاكان و دیوێخانی پادشاكان
 دەبێتە یاری و گەمە بە دەستیانەووە ﴿أَلَا إِنَّمَا الْمُرْجِي بِالَّذِينَ يَمْرُحُ﴾ بەراستی کە مورجیئە گالته
 □ و گەمە و یاری بە دین دەکات .

□

□

□

پوخته‌ی رافه : پيشه‌وا ئه‌بی داود ده‌فه‌رموویت : نه‌که‌ی ئه‌هلی نویژ کافر بکه‌یت ئه‌گهر هاتوو تاوان بکه‌ن , هه‌موو مروڤیك تاوان ده‌کات وه خاو من عه‌رشی گه‌وره که په‌روه‌ردگار هه‌لیبوورده و میهره‌بانه , نه‌که‌ی باورپ وه‌ک خه‌وار یجه‌کان بی‌ت به‌هوی کردنی تاوانیکه‌وه خه‌لک کافر بکه‌یت , چوونکه ئه‌وان له‌م بابه‌ته دوورن له‌ قورئان و سووننه‌ت به‌لکو له‌ هه‌وا و ئاره‌زووه نزیکن , وه نه‌که‌ی وه‌ک مورجیه‌کان گه‌مه و یاری به‌ دین بکه‌یت چوونکه به‌راستی ئه‌وان گالته به‌ ده‌قه‌کانی قورئان و سووننه‌ت ده‌که‌ن .

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□

□



تعريف الإيمان وزيادته ونقصانه

29 - وَقُلْ: إِنَّمَا الْإِيمَانُ: قَوْلٌ وَنِيَّةٌ وَفَعْلٌ عَلَى قَوْلِ النَّبِيِّ مُصَرِّحٌ
30 - وَيَنْقُصُ طَوْرًا بِالْمَعَاصِي وَتَارَةً بِطَاعَتِهِ يَنْمِي وَفِي الْوَزْنِ يَرْجَحُ

﴿ پیناسه‌ی ئیمان و زیادبوون و کهم کردنی ﴾

پیش‌هوا ئه‌بی داود لهم چهند دیره باس له پیناسه‌ی ئیمان دهکات له‌لای ئه‌هلی سووننه‌ت و جه‌ماعه‌ت که پوخته‌که‌ی پیکهاتوو له : **اعتقاد بالقلب** : باورپی دل , **قول باللسان** : وتنی به زمان , **عمل القلب والجوارح** : کرده‌وی دل و ئەندامه‌کان , ئەم سی پایه ده‌وله‌مه‌نده به به‌لگه‌ی قورئان و سووننه‌ت , ئیمام ده‌فه‌رموویت :

﴿ **وَقُلْ** ﴾ : بلی : کی بلی ؟ ئەو که‌سه‌ی ده‌ستی گرتوو به قورئان و سووننه‌ت و خو‌ی به‌ری کردوو له ئه‌هلی بیدعه وه بپروا و دلتیابوونی ته‌واوی به ئایه‌ته‌کان و فه‌رموو ده سه‌حیحه‌کانی پی‌غه‌مبه‌ر صلی الله علیه وسلم هه‌یه , ئەم گشتگیریه‌ی " وقل " واته : به زمان و باورپی دلت بلی :

﴿ **إِنَّمَا الْإِيمَانُ: قَوْلٌ وَنِيَّةٌ وَفَعْلٌ** ﴾ ئیمان : وته و نیه‌ت و کرده‌ویه جا کرده‌وی دل و ئەندامه‌کان ئەوه ئەم پوخته‌یه که باس‌مان کرد : **اعتقاد بالقلب** : باورپی دل , **قول باللسان** : وتنی به زمان , **عمل القلب والجوارح** : کرده‌وی دل و ئەندامه‌کان , ئەوه پیناسه‌ی ئیمان له‌لای ئه‌هلی سووننه‌ت و جه‌ماعه‌ت , مورجیه‌کان کرده‌وی دل و ئەندامه‌کان له پیناسه‌که ده‌رده‌که‌ن هه‌ر بویه‌ش لاری بوونه له‌سه‌ر ریبازی ئه‌هلی سووننه‌ت و جه‌ماعه‌ت (**قَوْلٌ**) وه‌ک : خویندنی قورئان و زیکر و یادی په‌روه‌ردگار و فه‌رمان کردن به چاکه و رپگری کردن له خراپه ... هتد (**نِيَّةٌ**) وه‌ک : باورپکی راست و درووستی دل که ئەم نیه‌ته هه‌موو کاره‌کانی له‌سه‌ر بینا ده‌کریت بویه ده‌بی‌ت و نیه‌ت و کرده‌وه‌کان یه‌ک بن نه‌وه‌ک نیه‌ت کوفر بی‌ت و وته و کرده‌وه چاکه ئەوه پیناسه‌ی دو‌ورووه‌کانه (**فَعْلٌ**) دوو کرده‌وه هه‌یه : **یه‌که‌م** : کرده‌وی دل نمونه وه‌ک : خو‌ش ویستن و ترس و رق لی‌بوونه‌وه و شه‌رم و ته‌وازع و پشت پی به‌ستن ... هتد **دوو‌هه‌م** : کرده‌وی ئەندامه‌کان نمونه وه‌ک : نو‌یژ و ر‌وژوو و زه‌کات و جیهاد ... هتد

﴿عَلَى قَوْلِ النَّبِيِّ مُصَرِّحٌ﴾ ئەم سى پايەى ئيمانە بە بەلگەى وتەى پيغەمبەر صلى الله عليه وسلم بە سەريجى ھاتوونە لەبەر کورتى شەرحەکە ناتوانين بەلگەکان بەيئين لەبەر زۆرى بەلگەکان بۆيە دەتوانن بگەرێنەووە بۆ کتیبەکانى ئەھلى علم لەم بارەوہ .

﴿وَيَنْقُصُ طَوْرًا بِالْمَعَاصِي﴾ ئەم ئيمانە بەھۆى تاوانەوہ کەم دەبیئەوہ وە ﴿وَتَارَةً بِطَاعَتِهِ يَنْمِي﴾ وە جارێکیش بەھۆى خودا پەرستى زياد دەکات و گەشە دەکات , ئەم زياد و بوون و کەم بوونەى ئيمان ئىجماعى ئەھلى سوونەت و جەماعەتى لەسەرە کە ئيمان بە تاوان کەم دەکات و وە بە پەرستش و يادى پەرەردگار زياد دەکات ئەوہش پشت ئەستورە بە قورئان و سوونەتى سەحیحى پيغەمبەر صلى الله عليه وسلم ﴿وَفِي الْوَزْنِ يَرَجَحُ﴾ وە لە رۆژى قیامەت لە تەرازووى کردەوہکان گران دەبیئ بەھۆى عیبادەت کردن و دوور کەوتنەوہ لە تاوان و خراپەکارى .

پوختەى رافە : پيشەوا ئەبى داود دەفەرموویت : لە پیناسەى بلى : ئيمان : وتە و نیت و کردەوہیە ئەوہش بە بەلگەى سەريجى پيغەمبەر صلى الله عليه وسلم جیگیربووہ , وە ئەم ئيمانە جارێک بەھۆى تاوانەوہ کەم دەکات وە جارێى تریش بەھۆى گوێراپەل و پەرستشەوہ گەشە دەکات و زياد دەکات , وە لە تەرازووى قیامەت کردەوہى چاک قورسى دەکات .

التحذير من الرأي، ومن القدح في الحديث وأهله

- 31 - وَدَعْ عَنْكَ آرَاءَ الرِّجَالِ وَقَوْلَهُمْ
 32 - وَلَا تَكُ مِنْ قَوْمٍ تَلَّهَوْا بِدِينِهِمْ
 33 - إِذَا مَا اعْتَقَدْتَ الدَّهْرَ يَا صَاحِ هَذِهِ
 فَقَوْلُ رَسُولِ اللَّهِ أَرْكَى وَأَشْرَحُ
 فَتَطَّعَنْ فِي أَهْلِ الْحَدِيثِ وَتَقْدَحُ
 فَأَنْتَ عَلَى خَيْرٍ تَبَيْتُ وَتُصْبِحُ

❖ ناگاداربوون له رهئی پیاو وه تانه و تهشهره له فهرمووده و هه لگرانی ❖

پیشوها ئه بی داود هوشیاری دهدات بهودی دوور بکهونهوه له رهئی و دهست بگرن به سووننهت
 و شوینکهوتووای که دهفهرموویت :

❖ **وَدَعْ عَنْكَ** ❖ وازبینه له ❖ **آرَاءَ الرِّجَالِ وَقَوْلَهُمْ** ❖ بیروباوپی پیاو و قیل و قالهکانیان ، وه دوور
 بکهویتتهوه لهو تاقم و گرووپانهی که عهقیده و مهزهه بیان لهسه قیل و قال و رهئی پیاو
 درووستکراوه وهک : ئهشعهریهکان و ما توریدییهکان و مورجیهکان و خهواریهکان ..هتد
 وهک پیشهوا و ئه میری برواداران عومهری کوری خهتاب دهفهرموویت ❖ **إِيَّاكُمْ وَأَصْحَابَ الرَّأْيِ**
فَإِنَّهُمْ أَعْدَاءُ الدِّينِ ❖ ⁽¹⁾ واته : دووربکهونهوه له هاوهلانی خاومن رهئی بهراستی ئهوانه دوژمنی
 دین ، وه پیشهوا ی برواداران عهلی کوری ئه بی تالیب دهفهرموویت ❖ **لَوْ كَانَ الدِّينُ يَأْخُذُ بِالرَّأْيِ**
لَكَانَ مَسْحُ بَاطِنِ الْخَفِّ أَوَّلَى مِنْ مَسْحِ ظَاهِرِهِ ❖ ⁽²⁾ واته : ئه گهر دین له رهئییهوه وهرگیرابا ئهوه
 مهسح کردن له ناوهودی خوفهکه له پیشتربوو له مهسحی دهرهودی ، هؤکاری گومرپابوون و
 بلاوبوونهودی بیدعه و شیرک و خورافیات لهوهوه درووست بووه که دین له رهئی پیاوهکان
 وهرگیراوه و تهفسیر و رافه بو دهقهکان کراوه وه درووکهوتوونهتهوه له قورئان و سووننهت
 بویه لاری بوون و گومرپا بوون وه ئهوه کهسانه تهمه نیکیان لهناو زانستی جهدهل و مهنتیق و
 لؤزیک بهسه ربردووه له کوتایی تهمه نیاندا پهشیمانی و خه میان له تهمه نی با بردوویان
 خواردووه و خؤزگهی ئهوه بیان خواستووه لهسه ر بیروباوپی و عهقیده ئههلی سووننهت بژیابان

(1) الدارقطني في سننه برقم (12)

(2) أبو داود برقم (162) ، وصححه الألباني في صحيح سنن أبي داود برقم (162)

وه زۆرځيان له كۆتايي ته مه نياندا ته وبه يان كړدووه و گهړانه وه ته وه سهر عه قيدى سوننه نمونه له وانه : ئيمامى ئه بى حه سه نى ئه شعهرى و ئيمامى حه رده مه ينى جو هينى , قوتابيه كه ي [ئيمامى غه زالى و زۆرځك له وانه كه به نووسينى كتيب ته وبه كه يان راگه ياندووه .

﴿فَقَوْلُ رَسُولِ اللَّهِ﴾ وته و فه رمووده شيرينه كانى پيغه مبه ر و نيړدراوى په روه ردگار صلى الله عليه وسلم ﴿أَزْغَى﴾ پاكتر و پرچيژتر و شيرينتره له قيل و قالى خه لكى ﴿وَأَشْرَحَ﴾ ئارامتر و شيفاتر و روونتره بو دل ﴿وَلَا تَكْ﴾ ئه ي خاوه ن سوننه و شوپنكه وته ي كه شتى هيدايت ئه ي ئه و كه سه ي ده ست گرتووه به وته ي باشتري درووستكراوه كان ئاگاداربه نه كه ي ﴿مِنْ قَوْمٍ﴾ له و كه سانه بيت كه ﴿تَلَهُوا بِدِينِهِمْ﴾ گالته و گه مه و يارى به دينه كه يان ده كهن و دين به هه وا و ئاره زوى خو يان رافه و ته فسيري بو ده كهن , مه به ستى ئه هلى بیده و گومپراكانه ﴿فَتَطْعَنَ فِي أَهْلِ الْحَدِيثِ وَتَفَدَحَ﴾ كه بوختان و درؤ و ته عن له ئه هلى حه ديس دده ن وه بريندريان ده كهن به تانه و ته شه ره و ناو ليان وهك : ئه شعهره كولا بيه پيسه كان به ئه هلى سوننه ده لين : مجسمه له به ر ئه وه ي سيفات و ناوه كانى په روه ردگار جيگير ده كهن وهك چؤن له قورئان و سوننه ت هاتووه ﴿إِذَا مَا اغْتَقَدْتَ﴾ دانه ر له كۆتايي مه نزومه كه ده فه رموويت : ئه ي ئه و كه سه ي ريگاي هيدايت ده ويت : ئه گه ر هاتوو بيروباوړت به ﴿الدَّهْرُ﴾ دريژاي ته مه نت ئه و عه قيده راست و درووسته بوو كه من بوتم باس كړد ﴿يَا صَاحِبَ﴾ كورتكراوه ي (صاحب) ئه ي هاوپځكه م ﴿هَذِهِ﴾ ئاماژه يه بو ئه م بنه ما گه وړانه يه كه له مه نزومه كه باسكرا ريگاي هيدايت ئا ته نها له م بيروباوړه يه كه باسم كړد ﴿فَأَنْتَ عَلَى خَيْرٍ﴾ ئه وه به راستى تو له سه ر باشتري بيروباوړ و عه قيده ﴿تَبَيَّتْ﴾ شه و ﴿وَتَصْبِحُ﴾ روژ ده كه يته وه .

پوخته ي رافه : ئه بى داود ده فه رموويت : وازبينه و دووربكه وه له رڼى پياوه كان وه قيل و قاله كان وته ي پيغه مبه ر صلى الله عليه وسلم پاكتر و ئارامى به خستره , له و كه سانه مه به كه گه مه و گالته به دينه كه يان ده كهن , له ئه هلى بیده و گومپراكان , وهك : ئه شعهرى و خه واريچ و مورجبنى و هتد له گالته كړدنيان به ئه هلى حه ديس و له كه داركردنيان ئه گه ر هاتوو تا دريژاي ته مه نت ئه ي هاوپځكه م له سه ر ئه م بيروباوړه بيت ئه وه تو له سه ر چاكتري و پاكتري [به رنامه و مه نه هج روژ و شه وت كړدو ته وه .

□ كَوْتَايِي

□ پيشهوا ئه‌بی داود له كو‌تايی ئه‌م قه‌سیده‌یه ده‌فه‌رموویت :

هَذَا قَوْلِي، وَقَوْلُ أَبِي، وَقَوْلُ أَحْمَدَ بْنِ حَنْبَلٍ رَحِمَهُ اللَّهُ، وَقَوْلُ مَنْ أَدْرَكَنَا مِنْ أَهْلِ الْعِلْمِ،
وَقَوْلُ مَنْ لَمْ نُدْرِكْ مِنْ أَهْلِ الْعِلْمِ مِمَّنْ بَلَّغَنَا قَوْلَهُ، فَمَنْ قَالَ عَلَى غَيْرِ هَذَا فَقَدْ
كَذَبَ

□

ئهو وه‌ ته‌ی منه , وه‌ ته‌ی باو‌کیشم وه‌ ته‌ی ئیما‌می ئه‌حمه‌دی کو‌ری حه‌نبه‌له وه‌ ته‌ی ئهو
که‌سانه‌شه له ئه‌هلی علم که‌ پێیان گه‌یشتووم وه‌ ته‌ی ئهو که‌سانه‌شه له ئه‌هلی علم که‌ به
خزمه‌تیان نه‌گه‌یشتووم ته‌نها ئهو‌دی که‌ وته‌کانیانم پێ گه‌یشتووه , هه‌ر که‌سی شتیک بلیت
به‌سه‌رمانه‌وه جگه‌ له‌وه‌ی که‌ با‌سمان کرد ئهو‌وه‌ درۆیه به‌ده‌ممانه‌وه .

□

□

□

□

□

□

□

□

□ كۆتايى نووسهر

الحمد لله نووسين و تهواو بوونم له ليكدانهوى ئەم مەنزومەيه له پينج رۆژدا كۆتايى پى هات
سهرتاي نووسينم له مزگهوتى فاتح له نزيك گۆرى محمدى فاتح له ئىستهنبول – توركيya وه
□ تهواوبوونم له مزگهوتى كوجا تبه له شارى ئىستهنبول

□ له 20 ذو الحجة – سالى 1440 كۆچى بهرامبهى 21 – 9 – سالى 2019 عيسايى

□ له شهوى دووشهم دهستم پيكرى وه له شهوى ههينى تهواوبووم

□ له شهويكى باراناوى دلگير

□

□

□

□

□

نُجَازِهِ نُهُم مَهْزُومِيهِ



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الْحَمْدُ لِلَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ، الْأَعَزِّ الْأَكْرَمِ الَّذِي عَلَّمَ بِالْقَلَمِ، عَلَّمَ الْإِنْسَانَ مَا لَمْ يَعْلَمْ، وَصَلَّى اللَّهُ عَلَى الصَّادِقِ الْأَمِينِ، النَّاطِقِ الْمُبِينِ مُحَمَّدٍ نَبِيِّنَا الْمُخْتَارِ، وَعَلَى إِخْوَانِهِ الْمُصْطَفَيْنِ الْأَخْيَارِ، وَأَهْلِ بَيْتِهِ الْأَنْبَارِ، وَأَزْوَاجِهِ أُمَّهَاتِ الْمُؤْمِنِينَ، وَتَابِعِيهِمْ بِالْإِحْسَانِ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ، وَرَحِمَهُ اللَّهُ وَبَرَكَاتُهُ عَلَيْهِمْ أَجْمَعِينَ. أَمَّا بَعْدُ :

فَإِنِّي الْعَبْدُ الْفَقِيرُ إِلَى اللَّهِ خَادِمُ الْكِتَابِ وَالسُّنَّةِ هَاوُّكَارُ بْنُ الْجَوَادِ بْنِ أَحْمَدَ الْكُرْدِي قَدْ سَمِعْتُ هَذَا الْمَنْظُومَةَ (الْحَائِيَّةِ فِي السُّنَّةِ لِلْإِمَامِ الْمُحَدَّثِ الْحَافِظِ الْعَلَامَةِ أَبِي دَاوُدَ السَّجِسْتَانِي رَحِمَهُ اللَّهُ) مِنْ أَبُو خَالِدٍ وَلِيدِ بْنِ أَدْرِيسَ بْنِ عَبْدِ الْعَزِيزِ الْمَنَسِيِّ السُّلَمِيِّ وَسَمِعَ أَكْثَرَ مِنْ مِئَةِ الشُّيُوخِ ، ثُمَّ أَقُولُ بِأَنَّ الْأَخَ الْفَاضِلَ (.....) قَدْ سَمِعَ مِنِّي هَذَا الْمَنْظُومَةَ وَإِنِّي أُجِيزُهُ بِهَذَا الْمَنْظُومَةَ بِسَنَدٍ مُتَّصِلٍ بِأَعْلَى الْأَسَانِيدِ إِلَى إِمَامِ الْمُحَدَّثِ الْحَافِظِ الْعَلَامَةِ أَبِي دَاوُدَ السَّجِسْتَانِي رَحِمَهُ اللَّهُ.

وَأَوْصِيهِ بِالتَّمَسُّكِ بِكِتَابِ اللَّهِ تَعَالَى وَسُنَّةِ رَسُولِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ، وَسُنَّةِ الْخُلَفَاءِ الرَّاشِدِينَ الْمَهْدِيِّينَ ، وَأَنْ يَتَخَلَّقَ بِأَخْلَاقِ طَلَبَةِ الْعِلْمِ الْأَوْفِيَاءِ ، وَيَتَأَدَّبَ بِآدَابِ حَمَلَةِ الْقُرْآنِ وَالسُّنَّةِ الْأَتْقِيَاءِ وَيُجَلِّ مَسَاحِيخَهُ وَغَيْرَهُمْ مِنْ أَهْلِ الْعِلْمِ وَالْفَضْلِ وَيَعْرِفَ لَهُمْ حَقَّهُمْ وَقَدْرَهُمْ وَيُنْشُرَ فَضَائِلَهُمْ وَيُمَسِّكَ لِسَانَهُ مِنَ الْوَقِيعَةِ فِيهِمْ ، وَأَوْصِيهِ بِتَسْهِيلِ الْعِلْمِ لِمَنْ طَلَبَهُ عَلَى سُنَنِ السَّلَفِ الْمَاضِينَ وَالْأَيِّمَةِ الْمُتَقَدِّمِينَ ، وَالْعُلَمَاءِ الرَّاسِخِينَ ، وَفَقَّنَا اللَّهُ جَمِيعًا لِمَا يُحِبُّ وَيَرْضَى.

الْمُجِيزُ

هَآوُّكَارُ بْنُ الْجَوَادِ بْنِ أَحْمَدَ الْكُرْدِي

طَبَقَةُ السَّمَاعِ

السند عن طريق الهندية

سمعت قراءة وتعليقا عن الشيخ المسند العلامة المحقق وليد بن إدريس المنيسي عن الشيخين
عبد القيوم الرحماني وظهير الدين المباركفوري كليهما عن :

- 1 - أحمد الله بن أمير البرتابكدهي الدهلوي 2- عن محدث الهند نذير حسين الدهلوي 3- عن محمد
إسحاق الدهلوي 4- عن عبدالعزيز الدهلوي 5- عن الشاه ولي الله الدهلوي 6- عن أبي طاهر
الكوراني 7- عن أبيه إبراهيم الكوراني 8- عن أحمد القشاشي 9- عن أحمد الشناوي 10- عن الشمس
محمد الرملي 11- عن الزين زكريا الأنصاري 12- عن والده 13 - عن إبراهيم بن صدقة الحنبلي 14-
عن عمر بن عبدالمحسن بن عبد الطيف بن رزين 15- عن أبي المحاسن يوسف بن عمر الختني
الحنفي 16- عن الحافظين محمد البكري وعبدالعظيم المنذري 17- عن عمر بن محمد بن طبرزد
18- عن الشيخين أبي البدر إبراهيم الكرخي وأبي الفتح مفلح الدومي 19- عن الخطيب البغدادي
20- عن أبي عمر القاسم بن جعفر الهاشمي 21- عن أبي علي محمد اللؤلؤي 22- عن الإمام أبي داود
سليمان الأشعث السجستاني.....المنظومة .

سەرچاوه‌كان

یہ کہم : قورئانی پیروژ

دووههم : کتیبه‌کانی سوونهت : صحیح البخاری و مسلم و سونه‌نی ئه‌بی داود و سونه‌ی تورموزی و نه‌سائی

و ئيبن و ماجه و موسندهى ئيمام نه حمهد و سونهى بهيههقى و موتاى ئيمام ماليك و شعب الايمان و

صه حیجی ئیبن حیان.

سَنَّهُم : مجموع الفتاوى ابن تيمية.

جوارهم : العرش للذهبي

□ **يُنْجِهم : درء تعارض العقل والنقل.**

شہدہم : السنة لعبدالله امام أحمد.

□ **حهوتهم : شفاء العليل ابن قيم.**

هه‌شتم : مناقب امام شافعی البیهقی.

نؤبه م : تهذيب الكمال للمزى .

❑ دمہم : خلق أفعال العباد للبخاری.

بازدهم : شرح السنة للبغوی .

دوازدهم : شرح أصول اعتقاد أهل السنة والجماعة للالكافي.

☐ سَنَدُهُمْ: الشريعة للأجرى .

حوار ددهم : روضة المحبين.

باز دههم : السنة للمروزي.

شازدهم : التحفة السنية شرح الحائية لعبدالرزاق البدر.

پیرست

- 2..... کورتهیهك له ژيانی ئیمامی ئەبی داود
- 5..... پیناسە (المنظومة الحائية في السنة)
- 8..... پێشەکی مامۆستا هاوکار کوردی
- 9..... دەقی مەنزومەکە
- 11..... لێکدانەوی مەنزومەکە
- 12..... دەست گرتن بە قورئان و سوونەت و دوورکەوتنەوه له بیدعه
- 18..... سیفەتی وشە پەروردگار
- 24..... جیگیرکردنی بینینی پەروردگار له قیامەت
- 29..... جیگیرکردنی دەست بو پەروردگار
- 33..... جیگیرکردنی سیفەتی هاتنەخواردەوی پەروردگار
- 36..... بیروباوری ئەهلی سوونەت لهبارە هاوێلان
- 42..... باوربوون بە قەزا و قەدەر
- 46..... باوربوون بە پۆژی دواپی
- 50..... دەرھێنانی یەكخوا پەرستان له دۆزەخ
- حوكمی ئەو كەسە توانی گەورە دەكات و بیروباوری
- 52..... خەواریج و مورجیئە
- 55..... پیناسە ئیمان و زیاد و كەم کردنی
- 57..... ئاگاداربوون له پەنای پیاو
- 59..... كۆتایی وتە ئەبی داود لەم نەزمە
- 60..... كۆتایی نووسەر
- 61..... ئیجازە (سند متصل) ئەم مەنزومەیه
- 63..... سەرچاوەكان
- 64..... پیرست

□

□

□



قَالَ الْإِمَامُ الشَّافِعِيُّ رَحِمَهُ اللَّهُ : إِذَا رَأَيْتَ
رَجُلًا مِنْ أَصْحَابِ الْحَدِيثِ فَكَانِي رَأَيْتَ رَجُلًا
مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

